SOLO Di Pueblo
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

Aruba ta Covid-FREE

Diabierna 5 Juni 2020 | Solo di Pueblo | Aña 16 - edicion 118 | E-mail: solodipueblo@gmail.com | Prijs: Afl. 1.75

RdA trahando pa reactiva e operacion di transshipment



Dia 15 di Mei ultimo RdA a duna un resumen di actividadnan ora a tuma over e facilidad despues di e terminacion di e contract cu Citgo. Teniendo cuenta cu e regla nan vigente di COVID-19 na e momento ey, y considerando cu tanto FMSA y TdEA (Termina di Energia Aruba Nv) ta ser considera companianan esencial, e reglanan vigente y protocolnan tawata ser aplica na ambos compania, entre otro opera cu un minimo di personal y asina atende solamente cu trabounan cu tawata necesario.

FMSA a sigi cu su operacion pa distribui fuel pa e mercado local, y lo sigi haci e trabou aki como compania bou di RdA. TdEA a keda ocupa su mes di ricibi cargamento di fuel via barco y traspasa esaki pa FMSA segun e operacion normal. TdEA tambe ta keda encarga pa suminstra e fuel pa WEB riba un operacion continuo. Ambos compania ta companianan cu ta resorta bou di RdA completamente como companianan di Gobierno y lo no tin cambio den esaki.
Despues di a ricibi tur e ofertanan di e "fast-track-tender" pa lease capacidad di tanki, awor ta ta haciendo e screening necesario di e gruponan identifica como posibel cliente(nan) pa e terminal.

RdA lo ta e compania cu lo cera e lease contract cu e cliente(nan) ora yega asina leuw. Esaki ta premira pa sosede den e simannan nos dilanti. Mientras tanto den corto tempo lo bay cuminsa cu e trabou nan di inspecion y preparacion pa trece e terminal bek den funcion segun normanan internacional pa por atende e prome barconan cu lo trece producto pa almacena den e tankinan parti pabou na Zeewijk.
Na mes momento ta trahando tambe riba e proceso pa atrae partidonan interesa den rehabilitacion di e refineria y/of otro industria cu igualmente lo genera cuponan di trabou y cu naturalmente lo tin su debido impacto riba economia di Aruba. E proceso ta premira cu lo tuma un tempo mas largo pa concretisa.

Segun cu e proceso ta desaroya RdA lo sigi informa Aruba debidamente.

COMPANIANAN DI SEGURO TA ABUSANDO DI AZV; NAN NO TA PAGANDO GASTONAN MEDICO DI ACCIDENT DI AUTO



Mas retiro masivo den hotelnan mientras cu e fronteranan di Corsou no habri prome cu Juli



Motociclista a keda benta ariba caminda despues di accidenta contra un Yaris



Varios patruya a bay Barcadera pa homber cu a maltrata varios miembro di famia









Barcadera - Diaranson durante oranan di merdia varios patruya di Santa Cruz a bay un adres na Barcadera, unda un homber lo tawata maltratando tur hende den e cas.
Hopi grito y desordo tawata sali di dicho adres.

Debi na tur esaki polisnan a trata na yega mas lihe cu tawata posibel.
E problema lo tawata cu e homber den e cas a bira agresivo y a agredi su mama, mama di su yiu y su mesun un yiu.

Esaki tawata suficiente motibo pa a detene, debi cu e biaha aki si awa a pasa hariña y su pareha a dicidi di entrega keho .
Polisnan a transporta e homber pa warda di Santa Cruz, unda e lo wordo presenta dilanti un Sub Fiscal, cu lo dicidi basa ariba e hechonan si e ta keda deteni si of no.

Contesta na Juf. Lardy

Como Bestuur nos a tuma nota den prensa di e accion di algun docente di nos skol Colegio Arubano

Jufrouw Lardy tin tur derecho pa cuestiona y pa haci pregunta over di e maneho di e Bestuur. Pero ta dificil pa duna cuenta bayendo prensa y vocifera nan preocupashon sin sinta prome na mesa.

Nos di Bestuur a purba diferente biaha pa sinta na mesa cu representante di ALV, pa atende tur nan preocupashon. Pero nan ta rechasa nos intentonan.

Nan pregunta over di e maneho financiero, cu gusto nos lo sinta na mesa y contesta tur preguntanan.

For di aki Bestuur ta suplica e representante di ALV, jufrouw Lardy pa por favor, pasa serca nos otro siman diarason dia 10 Juni pa 10:00 di mainta na oficina di nos Rector pa asina nos sinta junto na mesa. Si e fecha of horario no ta cumbini jufrouw Lardy, por favor laga nos sa, y nos lo cambie.

Tambe nos ta pidi jufrouw Lardy pa por favor bin cu TUR boso pregunta y preocupashon di miembronan di ALV, pa asina duna Bestuur y ALV un oportunidad pa splika su mes.

No ta husto pa acusa un partido publicamente den medionan di prensa, sin duna nan chens promer pa contesta preguntanan.

Nos ta sigur cu nos lo yega na un solucion, pasobra ALV y Bestuur tin e mesun meta. Esey ta nos STUDIANTENAN na Colegio Arubano.

Ban demostra nos pueblo y especialmente nos studiantenan cu nos di Colegio Arubano ta profesional.
Aunque nos tin diferencia di opinion, nos por dialoga y yega na un solucion.

Bestuur SMOA

"Mama Aruba": tristo con algun di bo yuinan ta rebaha bo"!

"Mama Aruba": bo a ofrece bo yuinan tur posibilidad pa nan por a dearolla nan mes pa despues nan por pone bo riba un trono! Bo a percura pa despues cu nan a haci malo, envez di castigo, ta haya studie-opdracht y bira doctorandus. Otro ta bira abogado di derecho international, otro ta bira docente di educacion fisico y otro ta bira medio pastor.

Si mira kiko varios di nan ta insinua/Acusa ofende nan Mama Aruba di dje, anto ta cos di yora.
Loke ta mas tristo , ta cu nan ta percura pa nan locuranan yega na oido di algun politico hulandes, kendenan ta pensa cu nan ta experto riba tur locual ta Aruba/Antillas, y ta saca nan gal riba e islanan, pensando cu loke nan ta mira scirbi ta puro berdad!
Envez di pone nan "Mama Aruba" riba un trono y bistie bunita, nan ta bente den riool. Ta mas cu claro cu ora algo ta bayendo malo, mester duna un comentario of crítica pa e encamina mihor, pero no por t'asina cu bo ta acusa "Mama Aruba"y su representantenan di tur sorto di cos malo, cu ta daña y atacha su cara den Reino y mundo. Tin cierto hende ta kere cu pasobra un hende a scirbi of publica algo y nan ta duna nan mes cierto titulo di presidente, tur loke nan scirbi ta corecto. No ta pasobra un hende tin un titulo di doctorandus y constantemente ta scirbi articulos yen di "Larriekoek" (of na Papiamento crioyo " yen di kakalaka") cu ta atacha su pais / representantenan y ta goza di e forma manera "pan cayente" cierto politiconan hulandes ta gara y ventila esaki den direccion West.

Pushi y cacho por scirbi buki y laga publica esaki, basta e por paga pa e gastonan di imprenta. No mester kere tur cos cu lesa, pasobra hopi biaba nan ta base riba redashi of cosnan inventa. P.e. e buki "Politiek Paradijs cu gran parti a ser scirbi pa integrantenan di Partido RED na 2011 . E autor ta maestro di educacion fisico, pero constantemente ta profila su mes como experto financiero-economico di Aruba y e buki ta manera un bijbel pa cierto politiconan hulandes y algun hende cu ta yama nan mes como bon ciudadano y cristian. Un buki semehante mester tin un base cientifico cu referencia di unda y di cual investigacion cientifico bo ta saca y scirbi cierto cosnan den bo buki,Sino e buki no tin ningun balor y e buki "politiek Paradijs" no tin nada di esaki. Den e buki e autor ta scirbi cu Hulanda ta "geldschieter y un "pispaal" pa Aruba. E autor mester a splica con e ta yega na semehante expression. Na januari 1986 Aruba a haya un FIANZA di 40 miyon florin di Hulanda, Na januari 1987 atrobe



un FIANZA di 40 miyon florin y na januari 1988 Hulanda ta FIA Aruba 20 miyon florin. Pues, Hulanda no a duna Aruba placa di regalo, pero a FIA Aruba 100 miyon florin relaciona cu Status Aparte.!Corsow na oktober 2010 (10-10-10) a haya un regalo di Hulanda (kwijtschelding) di 4 BIYON florin).

Den e buki "Politiek Paradijs"un comparacion ta ser haci entre minister y "choller" y e autornan(di cual awe un ta minister) ta yega na e conclusion cu e problema mas grandi di Aruba ta minister y no "choller"!
Mas tristo ta cu e escritornan ta pensa cu nan ta haciendo "Mama Aruba" un fabor cu semehante insinuacion/acusacion. Un capitulo di e buki cu nunca ta haya publicidad serca cierto persona na Aruba y Hulanda , ta unda nan ta publica cu den e proyecto "Fondo Dearollo Nobo San Nicolas" tabatin LADRONICIA" di 50 miyon florin. Ta ser referi aki na ex-lidernan di AVP, Tico Croes (sobrino di futuro burgemeester di municipio Aruba)y Henny Eman y den esaki si tin un sentencia di huez pa Tico Croes. Kizas esaki ta e ministernan miyonario cu e (futuro urgemeester ta mencionsndo ya den varios di su articulonan?
"Mama Aruba": bo ta sklama: " bo no mester di semehante yuinan cu ta pinta BO PRETO"!

Corsou:

Campo Alegre ta den bancarota

Campo Alegre ta den bancarota. Otro dos compania a acudi na corte diamars pa declara nan mes den kiebra. Hues tabata di acuerdo cu esaki.
Esaki ta inclui un empresa di limpiesa cu no a wordo paga desde december. Tambe tin un debe tributario di casi 7 miyon florin.
Campo a wordo funda 71 aña pasa, dia 30 di mei 1949 door di entre otro iglesia Catolico.

Campo tabata cera desde maart debi na e coronacrisis. Ademas e 150 trahadonan sexual cu ta traha di manera temporal, 84 persona tambe ta apoya e personal riba caya.



Motociclista a keda benta ariba caminda despues di accidenta contra un Yaris





Caya G.F.Betico Croes - Diahuebs mainta den careda di 11'or polis a bay pa un accidente serio ariba e caminda di Caya G.F.Betico Croes, unda lo tin un motociclista benta ariba caminda.

Na yegada polis a topa cu un motociclista ariba su barica drumi, y kehando di bastante dolor den pecho.
Banda pazuid por a mira un Toyota Yaris cu lo a bay pa drenta un parkeer plaats.

E brommer a keda benta banda di e motoclista y por a mira cu e spiel de brommer tawata kibra.
Con exactamente e accidente a sosode no mucho duidelijk.

Caminda e wordo cera den ambos banda, mirando cu e brommer y e motociclista tawata ariba caminda benta.
Ambulance a yega y mesora Paramediconan a baha y cuminsa comunica cu e homber herida.

Despues di algun rato nan a logra bire boca ariba, y poco poco a kita e helm.
A pone ariba Brancard y a sali cune direccion Hospital.

Polis a los tiro ora cu tres individuo den un pick up cu kibra su cura bin aden







Brazil - Diahuebs mainta den careda di 9'or patruyanan a dirigi nan mes cu urgencia na adres di un coleganan di Fam Gumbs, unda cu algo lo a sali for di man y e lo a los tiro.

Segun nos a compronde un Toyota pick up lo a kibra su porta di cura bay aden, den e auto tawata ti tres individuo. Dos a wordo deteni, un altura di Centro di Bario Brazil y e otro na Mabon, pues e ultimo lo mester a core hopi di unda e incidente a pasa y yega Mabon.

E di tres si a logra huy, pero si ta bon polis lo mester haya sa ken e ta dood di e dosnan gara.

Kiko ta motibo cu e auto a drenta e cura di agente policial M.Gumbs no ta mucha cla tampoco.

Departamento tecnico di polis mester a presenta na e sitio pa haci parti di e investigacion, tambe a pone lint geel debi cu e area a bira un plaats delict.

Mas retiro masivo den hotelnan mientras cu e fronteranan di Corsou no habri prome cu Juli



E redundancia masivo pidi na Hotel Santa Barbara Beach lo wordo anuncia di resto di e sector hotelero di Corsou.

Specialmente si e frontera no habri pronto. "Si no habri e fronteranan pa turista otro luna, nos ta haya nos mes obliga pa cera nos portanan indefinitivamente y nos lo mester presenta despidonan masivo," Terence van der Valk, propietario di Kontiki Beach Hote a bisa.

"Manera cu varios hotelero a indica anteriormente, dia 1 di juli realmente ta e deadline." Actualmente 275 empleado ta traha na hotel Kontiki.

Santa Barbara Beach Hotel, cu 350 camber y mas di 250 empleado, a cera su portanan dia 1 di juni durante por lo menos un aña y mey.

Otro aña, e hotel ta spera cu turismo pick up y cuminsa opera di manera rendabel. Miles Mercera, director di e Asociacion di Hospitalidad y Turismo di Corsou (CHATA), ta bisa cu e otro hotelnan riba e isla tambe mester tuma e mesun decision si e fronteranan no habri prome cu dia 1 di juli.

"Tin 16 mil persona cu ta depende directa y indirectamente di turismo. Tur e personanan aki ta core e riesgo di perde nan trabao y ingreso den e proximo luna." E ta adverti contra e efecto domino aki.

Te asina leu, mantene e hotelnan habri segun e propietario Robbin Vogels di Avila Beach Hotel, no ta rendabel.

"Nos lo obtnee algun persona, pero ta realmente un druppel den e plato briyante." Segun e doño di e hotel, e mercado local ta demasiado chikito pa mantene e hotelnan habri.

Ademas, e aulanan no ta paga e mesun prijs cu e turistanan. "Ta imposibel cu e hotelnan sobrevivi di e manera aki."

Segun e propietarionan di e hotel, awo mester tuma un decision. "Tambe mester tene na cuenta e fase di inicio," Vogels ta splica.

"No ta e caso cu ora nos s ucha cu nos por habri dia 1 di juli, inmediatemente nos mester un ocupacion completo entrante juli."

"Nos no por perde e temporada aki," - Terence van de Valk, propietario di Kontiki Beach Hotel

Ademas, habri despues di juli y augustus ainda ta mas dificil pasobra mayoria di e personanan na Hulanda, ya no tin vakantie.

"No solamente nos ta perdiendo e temporada, sino loke ta mas importante, nos ta perdiendo e bataya turistico cu otro paisnan cu a procesa energicamente.

E set den macha ya no lo ta posibel a corto plazo y como cu Corsou, nos lo tin cu reconstrui turismo por completo.

Esaki lo hiba añanan largo y no lo ta sin consecuencianan desastroso," Van de Valk ta bisa. Segun e hotelero, e organisacionnan responsabel mester compronde cualnan ta e desbentahanan di e medidanan di coronavirus y cu e hecho di no habri por completo lo hiba na hopi mas victima.

"Mi ta spera cu esaki wordo reconoci, pasobra isn un economima, finalmente no lo tin atencion medico," Van de Valk ta conclui.



Notanan critico di e relacion Aruba - Hulanda 200603

Awe nos por nota cu hopi Arubiano ta mira Hulanda, e colonizador como e benefactor, cu lo a haci hopi pa Aruba. E notanan critico aki ta bon pa tene na cuenta. Prome cu siglo 20, E interés di Hulanda pa Aruba tabata, siendo un colonizador sin escrupolo, casi nulo. Corsow tabatin su waf natural y semper tabata un centro di comercio, prome cu 1863, e materia principal tabata hende, comercio di esclavo y tambe agricultura cu man di obra casi pornada, esta barata. Na Aruba, despues di a saca bastante oro inicialmente, a bin resulta cu e oro no tabata rendabel mas. Maske Aruba a keda parti di e colonia Corsow. Aruba, pa e Hulandesnan a bira un isla inútil.

Con cu bay bini "E Arubianonan di prome ora", un mescla sali di Europeanonan, specialmente Hulandesnan cu a keda Aruba, hunto cu e indjannan y tambe descendientenan di esclavonan, tur cu nan descendientenan a keda biba ariba e pida baranca aki. Un bida duro, pero nan a sobrevivi.
Ta bon pa menciona cu e secura pisa di e añanan 10 pa 20 di siglo pasa, hopi Arubiano mester a bandona nan isla pa busca trabao pa cria nan famia na otro paisnan, manera Cuba, Colombia, Venezuela y tambe Corsow. E colonizador Hulanda no a yuda cu nada durante e periodo difícil y duro aki, pa Arubianonan. E ta un hecho cu e Arubiano mes ta haci lo máximo pa yuda su mes.

Despues den e añanan 1924 pa 1928, e petroli Venezolano hunto cu e dollarnan di e Multinacional Esso a percura pa Aruba tin su refinaderia. Hopi di nos a wordo indoctrina cu ta gracias na e Americanonan, nos tin un refinaderia Lago. Nan ta lubida cu e material prima pa e refinaderia, e petroli ta bini di Venezuela, nos país bisiña. Sin e petroli aki, Aruba no por a conoce su desaroyo económico y social. Mester menciona tambe e aporte di e miles di trahadornan imigrante,den e añanan 30, 40 y 50, kendenan a bini for di e islanan di Caribe y tambe di otro paisnan manera Venezuela y Colombia, hunto cu trahadornan Arubiano a traha duro pa crea e desaroyo económico aki. Awe e descendientenan di e imigrantenan, tur ta Arubiano. E desaroyo e conomico grandi aki bo por bisa a saca Aruba for di e miseria y te awe e desaroyo aki ta esun mas importante den historia di Aruba.
E colonizador Hulanda tabata ausente (niet thuis) den e creación di e desaroyo económico y social grandi na Aruba.

E refinaderia Lago, gracias na e forsa laboral prome menciona, na e petroli Venezolano y na e inversionnan di Esso, a crece bira un di esnan mas grandi na mundo. Durante II guera mundial Lago a demonstra su balor, ya cu e sumistro di su productonan petrolero tabata grandi y cual a bira un menasa pa Alemania di Hitler. Ta ser bisa cu Aruba den hemisferio America di nort te sur tabata e único país of un di e poconan cu a wordo ataca pa trupanan Aleman, submarinonan, den II guera mundial.

II Guera Mundial

II Guera mundial a cuminsa 1 di september cu e invasión di Alemania na Polonia. Na Hulanda e II guera mundial a cuminsa 10 mei 1940 cu e invasión di Alemania na Hulanda.
Den waf di IJmuiden a mara varios barco ingles pa busca politiconan, judiwnan y otronan cu kier huy for di Hulanda pa nan bay biba comodo cu nan famia na Inglatera. Politiconan Hulandes prominente a bandona Hulanda laga e población indefenso. Principalmente e lidernan di CPN (Communistische Partij Nederland) a organisa e resistencia contra e ocupación di e trupanan di Hitler na Hulanda. Maske mester menciona tambe cu tabatin otro agrupacionnan cu a hiba resistencia fuerte. Durante II guera mundial CPN a perde mas di 2.000 lidernan y militantenan, fusila of mata den cambernan di gas. Despues di guera, e politiconan kendenan a regresa di Inglatera a tuma mundo político over na Hulanda. Pa CPN, igual na loke a pasa durante guera , nan a keda e partido mas persigui.
Bisto ta con mundo política na Hulanda a mustra su cara oportunista. Nan a core pa responsabilidad, bay sconde na Inglatera, laga otronan hiba e lucha di resistencia contra e trupanan di Hitler, pa después bolbe y tuma política over.

Guera Hulandes contra e lucha di Independencia na Indonesia 1845-1949.
Japon su ehercito a bringa y vence e ehercito Hulandes y después ta ocupa Indonesia durante II Guera mundial. Na final di e capitulación di Japon, Sukarno, líder di e partido Nacionalista di Indonesia a proclama e independencia di Indonesia. Esaki no a cay bon cerca mundo política na Hulanda, pasobra pa Hulandesnan Indonesia ta keda 'Ons Indie".
Na Hulanda atrobe tabatin casi un consensus política, pa mantene Indonesia como Colonia Hulandes. Cu excepción di CPN, cual partido a para na fabor di Independencia di Indonesia.
Politica Hulandes no a reconoce e lucha di liberación di Sukarno y su luchadornan pa libera Indonesia for di colonialismo.
Tabatin varios enfrentamento entre ehercito di Hulanda y e queriya di Sukarno. Hulanda ta yama e accionnan di nan ehercito, di mas cu 200 mil solda, Accionnan Policial (Politionele Acties). Hulanda tabata wak Indonesia como parti di Hulanda y e ehercito Hulandes pa nan polis, tabata pa trece orden, pero defacto e ehercito Hulandes a bini pa ocupa Indonesia y a hacie tambe den e forma mas cruel posible, manera un Berdadero forsa di ocupacion.
E ehercito hulandes tabata mas mihor arma, mas fuerte y e ocupación Hulandes a causa mas cu miyon violación di derechonan humano y miyonnan di morto según periodistanan kendenan ta analizando e "Politionele Acties". E guera di Hulanda na Indonesia ta ser yama e guera silencia, militarnan cu bolbe Hulanda a wordo prohibi pa papia (zwijgplicht) di nan experiencia na Indonesia. Despues di añanan e prohibición aki a termina.
Mi ta trece e parti aki pa tur hende analisa correctamente kico a pasa.
Bo por bisa cu Hulanda no a siña nada di e occupacion feroz di e Nazinan Aleman. Mesora, después di II guera mundial, ata Hulanda cu mas di 200 mil solda cu e mesun pensamento feroz, nazista y fashista pa ocupa Indonesia. NO POR!!

Di ERNA (Eilandenregeling) di 1951, pa statuut na 1955 y final nos Status Aparte na 1986.
E mesun desaroyo economico y social grandi for di e añanan 20 a sigui na Aruba, maske ariba tereno politico tabatin algun cambio. Cu e desaster na Zeeland, Hulanda na 1953, tabatin hopi conmovecion di Aruba cu Hulanda. Aruba a duna ayudo grandemente y necesariamente ya cu Aruba tabata pasando den un era di gloria cu mas di 8 mil trahador ariba tereno di Lago cu sueldonan halto compara cu hopi parti di mundo e tempo ey. Hopi Arubiano cu pensamente no-correcto y no-decente ta treciendo e ayudo aki bek y bisa cu awor Hulanda mester yuda Aruba. Un pensamento few, mahos, corrupto y anti-Arubiano. Bo no ta duna algo pa haya algo bek.
Hulanda ta sigui ausente den e desaroyo económico na Aruba.
Hasta pa gran parti den enseñanza na Aruba, na inicio a wordo lanta y yuda dor di clero Hulandes, Catoliconan cu Frerenan y Surnan, Protestantnan cu nan lidernan, uzando si e sistema Hulandes den enseñanza, pa cual nos ta agradecido. Gobierno Hulandes a duna su apoyo pero na escala chikito.
Den e añanan 60 y 70 di siglo pasa a bini cambionan y gobierno Hulandes a cuminsa mete mas y mas cu Aruba. Nos a siña conoce e ontwikkelingshulp, cual pa mayoría parti tabata y ta ainda prestamonan cu nos mester paga bek, hopi biaha cu interés halto. Tambe tabatin donacionnan pa proyectonan cu hulandesnan tabata dicidi cual si y cual no. Den e periodo aki a inicia e lucha na Aruba pa mas autonomía cual a culmina den Status Aparte na 1986.
E desaroyo turístico grandísimo na Aruba cu Aruba a conoce den Status Aparte, atrobe por bisa cu e presencia di Hulanda no tabata cos di Gaba. Pero si e metemento di Hulanda den otro asuntonan na Aruba a bira mas fuerte.

Turismo a haci dañonan grandi, igualmente entrada fuerte di corrupción.
E pensamento robes pa Aruba perde su autonomía y bira un gemeente di Hulanda ta sali for di mente di hendenan cu no sa kico Aruba a pasa aden e ultimo 200 añanan, ni tampoco kier sigui cu e lucha di 200 aña di Arubianonan pa hiba nos país dilanti.
Pero ta bon pa analisa e fayonan den mente di e Arubianonan ey, cu awe den un pandemia ta pensa asina. Tambe otro puntonan pa nan postura. Mi ta trece 4 punto.

Prome, Turismo a haci hopi daño na e ser Arubiano, na nos cultura, nos moral, nos medio-ambiente y hopi otro dañonan. Awe durante un pandemia hopi ta esnan cu ta pensa solamente con pa mantene nan estilo di biba, sin entrega nada.
Pa nan e caminda fácil ta pa Hulanda tuma over, keriendo cu nan ta mantene nan status.

Di Dos, otro pensamento, pa hopi Arubiano, Hulanda ta un bon colonizador, den e sentido di e palabra "colonisa", esta nan ta pensa manera e colonizador a pone nan pensa. Nan a bira mescos cu e puyito, ta bao di e hala di e mama (Hulanda) nan ta sinti nan mes sigur.

Di tres, corrupcion den sector priva y mas den gobernación, e negoshi di droga, tur durante Status Aparte, a haci nan entrada fuerte na Aruba. Maske esnan conciente sa, cu na Hulanda cu tur su casonan di corrupción y nan economía di droga, e situación ta pio

Di cuater punto pa menciona ta e forsa mediatico di Hulandesnan ultimo tempo pa purba di desacredita e islanan den Caribe. Sigur hopi Hulandesnan, kendenan a bin biba ultimo tempo den Caribe of tin un vakantie-huis aki banda, kendenan sin escrúpulo ta mete den e discusión na fabor di Hulanda.

Si yega asina lew y Aruba bira gemeente, Hulanda lo haci y deshaci. Nan lema ta "WIE BETAALT, BEPAALT". Ayo Arubianismo.
Ta bon pa wak awe, e situación na Bonaire, unda hopi ta yora malay y tambe con Hulanda den EU a yuda torpedia e peticionnan di ayudo di Italia y Spaña, e dos paisnan di EU cualnan a wordo azota mas fuerte dor di covid19. Gregorio Wolff

Companianan di seguro ta abusando di AZV; Nan no ta pagando gastonan medico di accident di auto



Segun Raad van Advies (un organo di conseho na Gobierno di Aruba) a skirbi den un conseho recientemente, nan ta accentua e hecho cu companianan di seguro di auto no ta pagando AZV pa e gastonan medico di pacientenan cu haya nan mes envolvi den accidente. Desde cu a introduci AZV a hiba un maneho unda cu e servicio medico ta wordo duna/paga door di AZV, pero lo wordo cobra na e seguro di auto, di cual e asegurado a paga un prima, y ta cubri pa sumanan cuminzando por ehempel na Afl. 150.000.00.

Awor ta bin sali na cla cu companianan di seguro a bira un super mal pagador, pa no yama nan abusador, pasobra nan no ta pagando na AZV pa e tantisimo accidentenan cu ta sosode a base diario den nos comunidad manera debe ser.

AZV a haci varios intento pa bay tras di e seguronan, pero sin mucho exito y practicamente por bisa cu aki ta trata di sumanan miyonario cu e companianan di seguro ta "cheat" di AZV.

E conseho di Raad van Advies ta bisa esaki bon cla, cu AZV mester bay corigi e "verhaalsrecht", unda AZV posiblmente lo mester bay over pa rechasa cobertura na momento di accident y laga e companianan mes manda nan representante pa cuminza firma responsabilidad na hospital como tambe paga hospital, por ehempel pagando e suma maximo cu un asegurado ta wordo cubri.

SOLO DI PUEBLO a keda asombra di e hecho aki pa cual ta mustra di ta un problema grandi pa AZV. SOLO lo aserca AZV pa un comentario como tambe e asosacion di companianan di seguro.

Minister Xiomara Maduro:

Gobierno a traha pa brinda alivio pa surpasa e crisis di COVID-19





Pa surpasa e crisis di COVID-19 Gobierno di Aruba a traha riba varios forma di sosten financiero pa por brinda alivio na tur esnan cu a perde trabou desde 13 di maart 2020 y tambe un yudansa financiero na e empresarionan chikito y mediano cu a sufri perdida di entrada door di e crisis di COVID-19. Gobierno a introduci Plan di Alivio Fiscal, Fondo di Asistencia Social di Emergencia (F.A.S.E.), Sosten Financiero pa kwartaal, Subsidio di Salario pa negoshinan chikito y mediano, y un microcredito cu condicionnan atractivo via Qredits. Durante un reunion publico den Parlamento, Minister Xiomara Maduro a brinda un update di e alivio cu Gobierno a brinda na pueblo di Aruba.

Plan di Alivio Fiscal

Minister Maduro ta informa cu 507 compania a haci uso di e facilidad pa paga e impuestonan di tur luna di april, mei y juni 2020 y 325 compania a haci uso di e descuento di pago di AOV/AWW den luna di april, mei y juni 2020.

FASE

FASE a brinda un ayudo financiero di Afl. 950 na un cantidad di 8.782 persona cu a perde trabou desde 13 di maart 2020.

Sosten Financiero pa kwartaal

Gobierno a brinda na 3.084 negoshi chikito y mediano un sosten financiero di Afl. 4000 pa asina nan por cubri nan gastonan mensual durante 3 luna.

Subsidio di salario

Un total di 1.647 compania a ricibi un di maximo 60% di gasto di salario pa por a paga un total di 27.180 trahado y asina por mantene nan den servicio.

Microcredito via Qredits

Gobierno a duna un aporte di 250.000 florin na e compania di microcredito Qredits pa asina e compania por brinda un fiansa cu condicionnan atractivo na negoshinan chikito y mediano. Qredits a ricibi un total di 175 peticion di empresarionan cu a aplica pa e fiansa special aki.

Gradicimento

Minister Maduro ta gradici e miembronan di Parlamento pa e apoderacion pa asina por busca e fondonan necesario pa por brinda alivio na Pueblo di Aruba. Tambe e dignatario ta gradici Reino Hulandes pa e fiansanan duna. E mandatario ta gradici tur e profesionalnan cu a traha inalcansablemente durante henter e temporada di COVID19 riba e programanan di Plan di Alivio Fiscal, FASE, Sosten Financiero pa kwartaal, Subsidio di salario. E dignatario ta brinda un gradicimento tambe na e ehecutivonan di Qredits pa e yudansa ofreci na e companianan chikito y mediano.

Ciudadano a topa cu mucha bou 5 aña canando susio riba caminda na Alto Vista



Riba e caminda di Alto Vista diaranson merdia un ciudadano a topa cu un mucha menor di 5 aña canando riba caminda den un forma peligroso. E mucha no sa unda su cas ta y e tabata perdi, e ciudadano a raporta na polis di e caso y a ripara si e laga e mucha suso ta peligroso pasobra no por confia cua loco por pasa bay cune.

E persona a hinca e mucha den su auto y bay cune warda di Shaba y entrega esaki na polis pa nan bay saca afo kende ta su mayor pa hala su atencion debidamente

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

PROME MINISTER A DUNA SPLICACION AMPLIO DEN PARLAMENTO TOCANTE E MANEHO DI GOBIERNO DEN E CRISIS COVID-19



Diaranson mainta Prome Minister Evelyn Wever-Croes y Minister di Cultura, Finansa y Asunto Economico tawata den Parlamento pa duna splicacion tocante e maneho di Gobierno den e crisis COVID-19.

Prome Minister a habri su discurso splicando e trayectoria di Covid-19 desde 13 di maart dia cu Aruba a conoce su prome caso di COVID-19 pa actual. Gobierno di Aruba inmediatamente a tuma e decision di bin cu medidanan drastico pa asina evita e virus aki di sigui plama. Den e prome 3 simannan tawatin un crecemento rapido di 0-71 caso positivo. Danki na e decisionnan tuma a logra di frena e crecemento aki y despues di e 3 simannan e curva a cuminsa baha ya cu tawatin menos caso y mas hende a cuminsa recupera. Finalmente dia 28 di mei, e ultimo persona cu tawata tin COVID-19 a test negativo treciendo asina e total di caso positivo na 0. Gobierno ta consciente cu Aruba lo por conoce casonan nobo y ta prepara pa por atende cu e casonan aki si nan presenta.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes: "Un elogio sigur ta bay na e team di calamidad pa nan profesionalismo pa cu maneho di e crisis aki. Aruba tawata prepara adelanta y a tuma e decision cu en caso e virus aki yega lo cuminsa cu e strategia di test agresivo; "search and destroy" manera e terminologia uza ta. E strategia aki a exigi no solamente planificacion sino tambe fondo ya cu mester tawata tin e testnan aki adelanta pa por cumpli cu e esaki debidamente. Compara cu e otro paisnan, awe Aruba ta un di e paisnan cu e testmento per capita di mas halto.

Aruba como un pais propio tawata tin e ventaha di bin cu su mesun strategia y no manera e islanan BES cu ta un municipio di Hulanda cu mester a sigui e mesun strategia cu Hulanda. Nan no tawata tin e strategia di test agresivamente cu ta esun cu a yuda Aruba hopi den combati e plamamento di e virus na un manera satisfactorio.

Danki tambe na e situacion financiero cu Gabinete Wever-Croes a sa di maneha na un manera responsabel e ultimo dos añanan aki, cu awe tawata tin fondo disponibel pa por a busca tur e testnan prome cu e crisis a alcansa nos isla.

E crisis di COVID-19 no tawata solamente un crisis di salud sino e tawata crisis den crisis. E tawata un crisis di salud cu a ser maneha debidamente, un crisis financiero na unda Aruba a perde su entradanan principal, un crisis economico ya cu nos pilar economico a cay y crisis den orden publico y social. Tambe Gobierno a hañe den manifestacionnan na unda a sali duna cara pa splica e situacion cu Aruba ta den den tur transparencia.

Esaki ta prome biaha den historia cu Aruba a enfrenta un crisis di e magnitud aki pero mescos cu tur otro crisis semper a sa di lanta cabes. Nos Arubianonan ta hendenan sin miedo y a enfrenta e crisis aki cu determinacion y curashi cu inspiracion di esnan prome cu nos cu a sa di engrandece e pais aki sin miedo.

Gobierno di Aruba a ricibi hopi elogio no solamente localmente sino tambe internationalmente pa e manera con a maneha e crisis den crisis aki y esaki no por a wordo logra sin e cooperacion di e comunidad di Aruba cu a sa di sigui e reglanan cu disciplina manera stipula pa Gobierno. Ta danki na tur e esfuerso di no solamente Gobierno di Aruba sino tambe di e profesionalnan y di nos comunidad cu awe Aruba tin e virus aki domina".



Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes:

IN MEMORIAM DI CELESTINO "MIRO" DABIAN





Celestino Dabian
Candidato' No. 14

Cu hopi tristesa mi a tuma nota di fayecimento di un gran Arubiano, un baluarte integro, honesto y leal, un fiel luchado pa e causa Arubano, esta awe den feliz memoria Celestino "Miro" Dabian.

Miro Dabian a nace dia 6 di april 1944 y ya desde hoben caba el a interesa pa drenta politica y traha na bienestar y felicidad di e pueblo Arubiano. Ta p'esey na momento cu Gilberto François "Betico" Croes a funda su propio partido Movimiento Electoral di Pueblo (MEP) dia 9 di februari 1971, Miro Dabian tambe a forma parti di e partido aki como co-fundador. Asina el a aparece como candidato nr. 14 riba e prome lista di MEP cu a bay eleccion dia 28 di mei 1971. Sin duda cu Betico Croes a mira den Miro Dabian un hoben dinamico, inteligente, humano y un homber cu hopi curashi, un persona ideal pa por ta candidato riba lista di su partido.

Pa algun aña Miro Dabian a traha na e Departamento di Asuntonan General y Huridico na Aruba. Pero na aña 1973 Miro Dabian a haya un encargo importante na Antillenhuis na Den Haag, esta tempo cu Aruba tabata forma parti ainda di e constelacion Antiano y asina pues Miro y su famia a emigra pa Hulanda pa asumi e encargo aki.
Despues cu na 1982 a ser funda Arubahuis na Den Haag, cu tur honor Miro Dabian a asumi e encargo como e prome director di Arubahuis. Aki Miro a desplega un excelente trabao y locual a resalta tabata su curason grandi asistiendo y yudando tur studiante y otro Arubianonan residencia na Hulanda. Tambe Miro Dabian tabata un di e motornan hunto cu ing. Roland Lacle dfm cu na 1982 a organisa e prome Arubadag den Congres Gebouw na Den Haag, Hulanda.

Alabes Miro Dabian tabata e persona principal cu tabata haci tur e contactonan y lobbymento pa Betico Croes na Hulanda. Schouder cu schouder Miro Dabian a lucha hunto cu su gran lider pa logra e Status Aparte di Aruba.

Mescos cu su temporada na Antillenhuis y despues na Arubahuis tambe Miro tabata haci su trabaonan cu hopi placer guiando nos studiantenan Arubiano y tambe e Arubianonan cu a bay biba na Hulanda. Cu hopi aprecio y gradicimento nan tur y tambe nan mayornan na Aruba a mira den Miro Dabian un berdadero tata pa nan yiunan leu for di nan hogar.

Despues di a biba y traha pa hopi aña na Hulanda, Miro Dabían a regresa su isla natal y a bay traha como director di e compania di seguro Boogaard. Aki tambe el a laga su marcanan positivo atras y tur e empleadonan di e compania aki te ainda tin palabranan di aprecio so pa tur e trabaonan cu Miro Dabian a desplega como director.
E stimacion pa e partido cu el a yuda funda na 1971 nunca a desvanece durante henter Miro su trayectorio di bida. Como tal Miro semper tabata un piesa clave na momento cu lider di partido tin cu traha e lista di candidatonan pa eleccion. Miro Dabian no solamente tabata consehero pero su persona mes tabata busca y propone na lider di partido e potencial candidatonan y mayoria di biaha cu hopi exito electoral.

Sin duda cu e cualidadnan mas principal durante Miro Dabian su bida ta su integridad, honestidad, lealtad, balornan cu ta inherente na e gran Arubiano aki.

Lamentablemente Miro Dabian no a biba pa mira su partido MEP cu el a yuda funda na 1971 celebra su 50 aniversario dia 9 di februari 2021.

"Miro, mi ta gradici bo pa tur loke bo a haci pa nos pais y pa partido MEP y ta spera cu bo lo tin un bunita luga den Reino di Señor. Na bo señora Odette, yiunan Caresse, Danilo y Roque, bo rumannan y henter familia, danki pa permiti pa boso kerido Miro por a haci tur su trabaonan na bienestar di nos comunidad y den forma asina ehemplar", Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes a expresa.
Cu Miro sosega na paz.



Parlamentario Endy Croes: Durante Reunion Publico gobierno a splika

Think Tank pa restart economia di Aruba ta consisti di 3 comision

Parlamentario Endy Croes ta amplia riba e reunion publico cual a tuma lugar diaranson. Parlamento a invita Minister di Finanas Economia y Cultura Xiomara Maduro pa trata entre otro liquiditeit steun cu Hulanda a ofrese e islanan pa cu corona virus. Berdad e crisis aki a dal mundo henter pero islanan manera Aruba cu ta depende practicamente di turismo a wordo afecta mucho mas fuerte cu paisnan grandi cu tin mas pilar economico y por absorba y "fall back" mucho mas facil riba pilarnan alternativo.

Minister Presidente a splika proceso pa restart economia:

Minister Presidente Evelyn Wever Croes a splika amplio di e plan cu Aruba tin pa jump start economia. Desde luna di april a bin cu un plataforma amplio di mas di 100 hende esta un comision grandi cu hopi hendenan prominente den comunidad den un mix di sector priva, sector publico, sector academico y sector civico asina jama Public Private Platform.

Kiko ta e Tarea di e Public Partner Platform:

E tarea di e comision Public Partner Platform aki ta pa crea un vision di un economia transforma. Pues no economia cu nos conose caba. Nos ta buscando otro pilarnan economico banda di turismo cual lo por aporta pa den futuro unda Aruba lo por wanta cualkier shock of crisis riba su propio forsa. E Plataforma aki lo mester percura pa reformenan structural cu enfoke riba recuperacion economico y stabilidad garantisando alaves cresemento

Con e structura ta hinka den otro:

Na cabez di e structura



aki tin un Think Tank. Den e Think Tank aki tin hendenan prominente den comunidad manera entre otro ex gobernadornan kendenan por duna guia y conseho na e stuurgroep. Bou di e stuurgroep (cual ta consisti di hendenan semi publico y priva) tin 3 Sub Comision. E comisionnan aki ta reparti den 1. Sub Comision di Stabilisacion y Estimulo cu ta cai directamente bou di Minister di Finansas Economia y Cultura ken ta trek e comision aki. Number 2. ta Sub Comision Fast Track y reactivacion di economia cual ta cay bou Minister di Infrastrucura Marisol Lopez Tromp kende ta trek e comision aki y number 3 ta Sub Comision Inovacion y Sostenibilidad cual ta cay bou Minister President Evelyn Wever Croes kende ta e trekker di e comision aki.
Asina cada Sub Comision ta raporta na su stuurgroep kende na su turno ta debati e ideanan y projectonan cu Think Tank pa presenta e conseho final na Ministerraad pa un desicion final. Asina lo inclui tur sectornan den idenan grandi pa hunto nos logra restart y jumpstart nos economia. Pues finalisando trabounan ta masha hopi y mester keda enfoca riba hopi cos pareew pa logra reskata e pida baranca aki. Cu curashi determinacion y positivismo nos lo logra.

Nota: Fundashon pa nos muchanan a disidí ku no ta bai organisa e actividad di yegada di San Nikolas mas

Esaki ta debí na 3 punto.

1) Covid-19 i e impakto pa buta hopi hende riba otro ku awor aki no por.

2) E parti finansiero kaminda ku gastu ta haltu i e spònsernan no ta sufisiente pa kubri esaki.

3) Tin hopi hende a tuma e parti di Sanikolas i Piet komo rasismo. Mirando e situashon na Merka i tur e influensia mara na e esaki.

Maske kuantu inovashon a bini ku ne pa kambia entre otro e pietnan su kolo i otro aspekto, pero nada ku a kambia a trese e diferensia. Pa fiesta di mucha no mester tin tantu diskushon. E preshon ta grandi riba e organisadó i esaki tabatin influensia riba e.o e spònsernan.

E organisadó ta bai pensa algu otro kisas pa por bini kune i por selebrá fiesta di mucha di otro manera.



Colegio Arubano

E periodo di mando di e directiva di SMOA/SVOA a finalisa fin di mei. E directiva tabata consisti di cuater miembro. Aparentemente, un miembro di directiva no tabata tin interes di sigui funciona den un siguiente periodo y a bandona directiva. Sorprendentemente, e representante di obispado den directiva tambe a tuma su retiro. Posiblemente, un señal cla di obispado, cu no ta diacuerdo cu modo di procede, mirando e carta di ALV dirigi na obispado. Notabel ta e reeleccion di e presidente como representante di OCCA. Den e ordenansa nacional ta para cu directiva di scol ta brinda mayor, representante y cuidado di alumno e oportunidad pa forma un comision di mayor. Structura, forma pa eligi miembro y autoridad di e comision di mayor ta regula pa gran parti door di directiva di scol, di acuerdo cu e disposicionnan cu ta contene e medidanan general di e decreto nacional, manera ta menciona den articulo 44, paraaf 2. Despues di informa tocante un decreto nacional di e tipo aki cu ta regula elaboracion di e ordenansa nacional, ta parce cu esaki no ta existi. Pues tur cos por? Tin un otro problema. E nombramento di e siguiente rector. Ta imprudente pa cualkier directiva nombra un rector sin ningun forma di participacion di e docentenan y personal no encarga cu docencia. Un mentalidad di "duna y kita for di trabou", ta liña recta contra participacion, cooperacion y dialogo. Ignora esaki lo traha net contrario y lo haci cu historia ta ripiti, a pesar di e calidad di enseñansa y clima escolar. Historia di entrada y salida di e rectornan desde aña 2010, mester ta bon conoci.



Ademas di e dinamica, Colegio Arubano mester di paz y continuidad, locual scol no tabata conoce e ultimo dies añanan. E directiva di scol na aña 2010 tabata kier un "cambio di cultura". Ta desde e tempo ey cu directiva di scol a involucra su mes mas cu e asuntonan diario[1] . Dirigi scol riba distancia a disparece. Pa realisa e cambio di cultura, a implementa un liderazgo di forma top-down, cu meta pa mehora resultado di examen y calidad di enseñansa. E scol mester a bira mas chikito y mas eficiente, mester a pone Colegio San Nicolas un banda, un seleccion di admision mas stricto tabata necesario y mester a adapta contenido di les, Colegio mester a bira un "berdadero scol di HAVO/VWO" y prepara su mes pa e por sigui e cambionan na Hulanda. Durante e proceso aki un cantidad grandi di alumno a keda descualifica. Tabatin hopi presion riba e docentenan[2]. Den e plan escolar 2012-2016, tanto docente como rectorado a expresa nan preocupacion pa e cuido di alumno, e peso di trabou di e docentenan, maneho di personal, infrastructura, mono-vakken (Na-Sch-Bio) y con mester atende cu esakinan. E aporte di e docentenan expresa den varios Asamblea General di Docente (ALV) tabata un bon punto di salida pa progresa y inicia dialogo entre rectorado y directiva di scol.

Na principio di aña escolar 2016 a tene tres encuentro pa haci un analisis interno di e puntonan fuerte y debil di e organisacion, pa identifica oportunidad y peliger. A establece un plan di mehoracion. E obhetivo tabata aumento di e rendimento na scol y optimalisacion di e organisacion y structura di comunicacion. Poco poco e directiva a bin realisa, cu colaboracion y participacion di docente ta un condicion necesario den e organisacion di Colegio Arubano, pa por duna forma na "cambio di cultura". E personal a insisti firmemente pa bin cu un medezeggenschapsraad (MR.) A alinea un protocol di trabou pa MR. Na aña 2017 MR lo mester a cuminsa. Na e momento ey e lo a consisti di personal di apoyo di enseñansa, docente, mayor y despues tambe representacion di e studiante. Lo tabata su encargo pa duna conseho tanto pidi como no pidi tocante: mehoracion di calidad, direccion di personal, plan escolar, direccion di participacion di mayor, seguridad na scol y den besindario di scol, e clima pedagogico y organisacion di scol. E lo tabata un inversion den calidad di enseñansa, y cu tempo stimula libertad di expresion y discusion mutuo. Periodicamente lo organisa reunionnan di intervision bou guia externo. Na parlamento lo mester a insisti pa dun'e un marco legal. Finalmente, scol a funciona sin rector pa un aña y mey. Riba 11 di april 2018, durante procedura di solicitud di e rector, cu awendia a tuma retiro, ALV atraves di su representacion den e comision di seleccion, a conseha directiva pa expande e comision di seleccion cu a lo menos dos miembro di ALV. ALV a referi na e "pregunta y puntonan di atencion" di casi un aña atras, pa ta exacto 29 di juni 2017. Ey a haci mencion di un participacion cualitativo di e personal den e proceso pa nombra un rector. A menciona apoyo y aprobacion, y comunicacion mehora como aspectonan esencial y puntonan importante den e organisacion escolar. [1]

Eric Illes MA
Ex-Presidente di ALV Colegio Arubano, 2012-2017

Despues di hopi aña:

PRENSA NA MESA CU POLIS

Trahando fundeshi pa un relacion nobo y duradero

Diahuebs mainta un delegacion di Asociacion Arubano di Prensa, a sinta na mesa cu un delegacion di Cuerpo Policial Aruba, encabesa pa Altocomisario interino Vanessa Kock. Un reunion cu tabatin como meta pa crea un miho forma di traha entre e dos entidadnan aki.
Presidente di ASAP, Miriam "Mimi" Koolman-Rosel a expresa su satisfaccion cu resultado di e reunion aki cu na final ta sirbi e meta comun cu ambos grupo tin, esta Aruba. A delibera riba varios punto pa yega na un miho relacion di trabou, tanto di e Polis como e miembro di Prensa. E intencion ta pa yega na un convenio den cual ta stipula e puntonan di respet pa ambos banda y cu, segun Mimi Koolman, lo beneficia e miembronan di ASAP y Prensa en general.

Ta tuma Hulanda como ehempel den esaki, den cual e Cuerpo di Polis Hulandes a yega na acuerdo cu NVJ, e asociacion di prensa di Hulanda, pa otorgamento di carnetnan pa Prensa, acredita dor di Polis. Ey ambos organisacion ta acorda adelanta, kico ta e reglanan di wega, den cual ambos tin cu tene nan mes na dje, pa esun no stroba trabou di e otro. Esaki sin duda lo evita mal comprendemento na sitionan di suceso.

Den pasado tabatin un convenio asina entre Polis y Prensa, pero cu añanan, cu entrada di generacion nobo den Polis y den Prensa, a causa cu pocopoco a lubida e convenio. Di otro banda, temponan a cambia y awor ta cla pa cera un acuerdo nobo na e circunstancianan di awendia.

Atocomisario Interino Vanessa Tjon-Kock di su banda a elogia e reunion y cu el a haya e encuentro un bon oportunidad pa yega na acuerdo cu e Asociacion Arubiano di Prensa. “Nan a bini cu diferente proposicion y ta yega momento cu cada un mester respeta trabou di otro. Esaki ta algo cu nos a purba palabra, pero lo tin mas reunion pa sigui riba e tema aki,” el a bisa.

Pronto lo reuni un biaha mas pa sigi traha riba e concepto di e convenio.



Tocante ASAP
Riba diasabra 11 di april 2020 un grupo a reuni cu e proposito pa funda y organisa un asociacion (vereniging), considerando cu pa hopi aña caba no tin un organisacion activo pa atende cu e derechonan di periodistanan y desaroyo di periodismo en general na Aruba. Tambe cu tin necesidad awor pa trahadonan den medionan di comunicacion tin un asociacion profesional pa regula y maneha nan mesun forma di funciona teniendo na cuenta e responsabilidad di tur sector den e comunidad di Aruba y saliendo for di e principio di respet mutuo y cu comunidad ta depende mas y mas di medionan di comunicacion pa ta bon informa. Ta cu e realidad aki a dicidi pa funda un asociacion (vereniging) nobo, cu e nomber di Asociacion Arubiano di Prensa (ASAP) pa por representa tur persona cu ta traha incansablemente den medionan di comunicacion y cu tin como tarea pa informa nos comunidad. E prome directiva tin 7 miembro y nan ta: Miriam “Mimi” Koolman-Rosel (Presidente), Raymond Hoek (Vice-Presidente), Nilton Lacle (Tesorero); Mark Benson Denz (Secretario), Marko Espinoza (Secretario Internacional), Maritza Faro (Comisario di Miembresia) y Edmond Croes (Comisario).

Ta den contacto estrecho cu otro organisacionnan den Reino Hulandes y internacionalmente pa por promove mas sinergia y aliansa cu e asociacion Arubiano. E aliansanan aki lo mester conduci den mas cooperacion, miho preparacion y educacion di esunnan cu tin como trabou di tur dia, pa informa nos pais..

Corsou:

Casononan nobo di coronavirus ta Curazoleñonan cu ta biniendo bek

Eultimocincopashentnan di coronavirus ta Curazoleñonan cu a bin bek cas for di exterior.

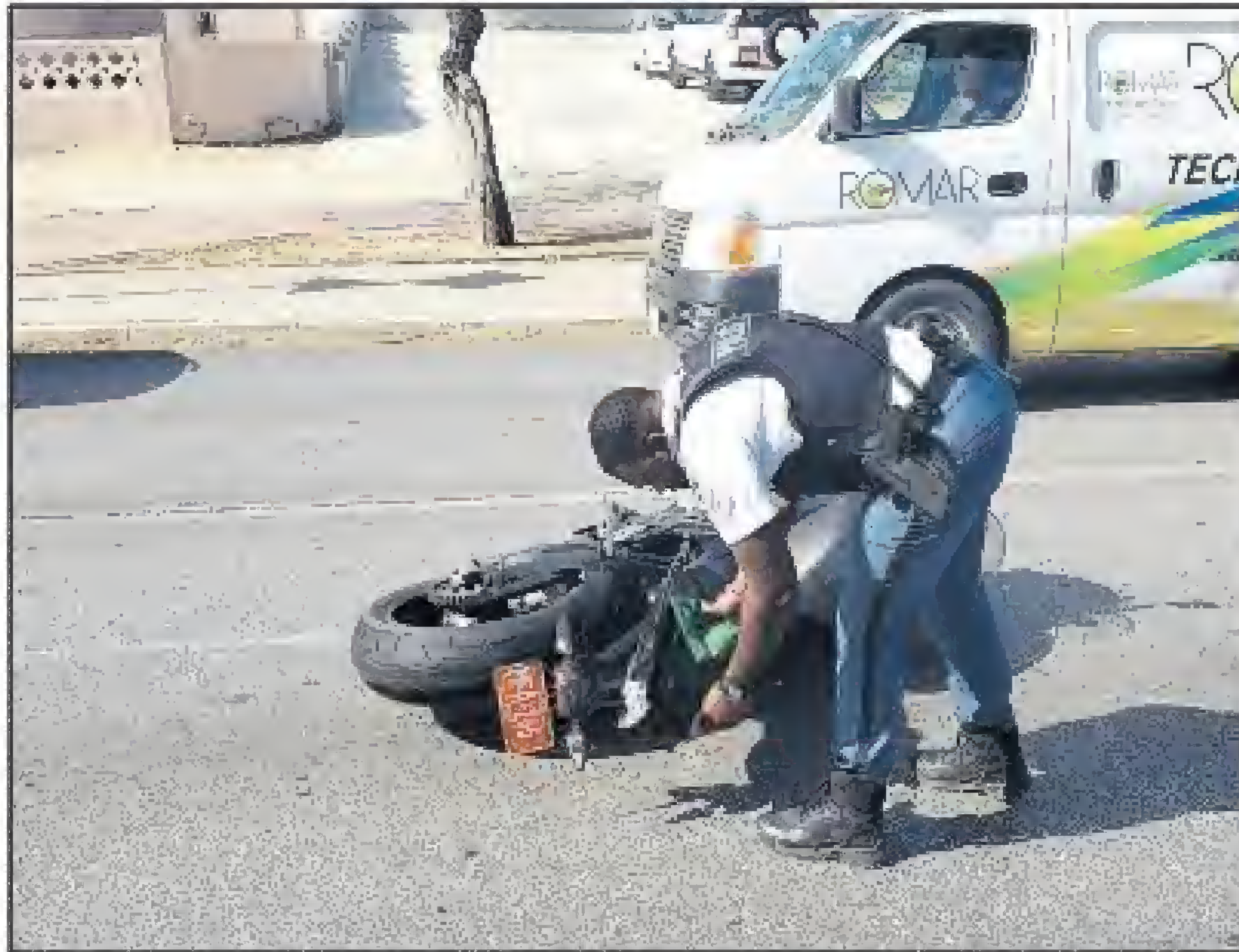
Dos di Colombia, dos di Republica Dominicana y no di Merca.

Nan tabata den cuarentena obligatorio y a desaroya e infeccion eynan.

Awo tin 985 persona evaluana Corsou, 21 di cual ta positivo, 30 persona ta wordo monitorea actualmente.
22 di nan ta bao di autoridad militar Hulandes y Mericano.



Accidente entre auto cu brommer na Paradera, motociclista a keda benta ariba caminda











Paradera - Diahuebs den careda di 4'or patruya di trafico y tambe di Santa Cruz a wordo manda cu urgencia poco pariba di rotonde di Paradera, pa un accidente entre brommer cu auto.

Na yegada polisnan a topa cu e motociclista ariba caminda drumi y tawata tin sanger na cara, poco mas pariba su brommer cu ta un BMW tawata.

E auto envolvi ta un Infinity cu lo a bay bira na su man robes mientras e brommer BMW maneha pa un empleado di Ling & Sons tawata biniendo.

Aki ta unda e accidente ta sosode, lagando e motociclista herida ariba caminda benta.

Caminda a wordo cera den ambos banda, unda cu trafico mester a tuma otro ruta pa yega nan destino.

Ambulance tambe tawata na caminda y na yegada mesora a bay atende cu e motociclista, unda a pone ariba Brancard y pone den Ambulance pa un rato despues sali direccion Hospital.

Antiliaans Dagblad

E restauracion di naturaleza na Aruba ta posibel



Si bo ta cana den Parke Arikok, lo bo mira di inmediato. Naturalesa ta recuperando di e presion di turismo intensivo, na cual e parke a bin na ta exponi durante varios aña.

Seis organisacion no gubernamental cu ta participa den e proteccion di naturalesa, ta pidi na Minister Marisol Lopez-Tromp di Desaroyo Regional, Infrastructura y medio Ambiente pa desaroya un politica den cual turismo y naturalesa ta den ekilibrio.

Den un carta, Stimaruba, Fundacion Rancho, Turtugaruba, Conserva Area Crystal, Aruba Reef Care Foundation y Climate Action Aruba/Coastliners, a express nan preocupacion pa e daño y e molesternan causa pa e conduccion pafo di caminda.

Ta afirma cu Parke Arikok (FPNA) ya por establece regla pa usuario y recientemente a haci'e.

"Pa e areanan cubri pa Naturalesa y e paisahe. "Ta existi suficiente estudio y informenan cu ta e peligernan asocia cu e uzo di ATV/UTV cu respecto e medio ambiente, trafico y salud di e usuario y residentenan local a haci.

Segun e organisacionnan di conservacion di naturalesa, e coronacrisis a laga bon cla cu ta posibel restaura e balornan natural.

"E asina yama capacidad di carga ya a supera prome cu e crisis y no mester bolbe na excede."

ta pesey cu ta boga pa un restauracion controla di turismo, pa naturalesa tambe tin e oportunidad di recupera por completo.

"E intencion ta pa e generacionnan futuro di bishitante y residente por disfruta di Aruba di un manera sostenibel."

Ta aumenta e hecho cu un grupo di empresario ta sinti nan mes daña den su rotacion. "Nan mester ahusta e gama di na nproducto y nos por prensa den esey.

Nos mester traha aki na un manera innovador, creativo y educativo cu e participacion di tur esnan envolvi."

Nan t kere cu Aruba mester luci maner aun parke/ecosistema natural, rondona di un parke marino, cu partinan sacrifice pa e desaroyo economico.

"Tin hopi ehempel den e region, unda un area ta rendabel di manera sostenibel."



Corte di Prome Instancia 11 juni 2020

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.30	J.G.M.	M. ta wordo acusa di posesion di un of mas arma di candela y di balanan den e luna di augustus 2015 te oktober 2015.
09.00	J.J.V.	V. ta wordo acusa di a planta matanan di Cannabis den e periodo di prome di april 2018 y april 2019. Tambe e ta wordo acusa di posesion di marihuana riba 6 di april 2019.
09.30	R.I.J.T.	T. ta wordo acusa di a maltrata un persona riba 11 di april 2018, dor di dal e cu mokete den cara.
10.00	R.I.S.	S. ta wordo acusa di a intencionalmente maltrata un persona riba 5 di december 2017, dor di dal e cu mokete na su cara.
10.30	D.K.	K. ta wordo acusa di kiebro y ladronicia den un auto di rugzak di un turista na nos isla riba 12 di oktober 2019. E ta wordo acusa di ladronicia di un suma di placa riba 20 di oktober 2019. E ta wordo acusa di kiebro y ladronicia den un snacktruck di un tas cu contenido riba 15 di april 2020.
11.50	L.I.B.	B. ta wordo acusa di kiebro y ladronicia den un cas di pertenencianan di hende riba 24 di april 2015.

Hilton Aruba ta celebra Dia Mundial di Medio Ambiente sosteniendo Aruba Birdlife Conservation cu Cleanup di area na Bubali Wetlands





Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino den union cu Aruba Birdlife Conservation a bini hunto pa un cleanup di Bubali Wetlands cu lo wordo organisa riba dia 6 di Juni, 2020 den honor di Dia Mundial di Medio Ambiente. Cada aña, Dia Mundial Di Medio Ambiente ta wordo celebra riba 5 di Juni, y esaki ta Nacionnan Uni su dia pa promove conscientisacion y accion riba proteccion di nos medio ambiente.

Cada Dia Mundial Di Medio Ambiente ta wordo organisa rond di e mesun tema cu ta trece atencion na un preocupacion particular den conexion cu medio ambiente, e aña aki e tema a bira biodiversidad. E Bubali Wetlands ta un di e 16 area cu lo mester bira parti di Parke Nacional di Aruba. Na 2012, Aruba Birdlife Conservation a haci un peticion na Parlamento di Aruba pa proteha 16 area di naturalesa y hinca esakinan bao maneho directo di Parke Nacional di Aruba. Entre esakinan ta Ramsar Wetland, Spaans Lagoen, y cuater areanan importante di parha y Biodiversidad [IBA]. Bao di e Birdlife International su protocol, Bubali Wetlands ta un di e cuater areanan di parha di mas importante pa Aruba y Caribe.

E area Wetland ta significante pa locual ta e Caribbean Coot [Fulica Caribaea] cual ta bao menasa di daño, y tambe ta un rango di habitat pa otro parha di awa y numeroso parha migratorio. E Bird Sanctuary aki ta consisti di 59 hectares cu 200 specie di parha registra.

Pa celebra Dia Mundial di Medio Ambiente, Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino ta invitando su team pa bini hunto y contribui na e causa.

“Ami cu nos miembronan di e team ta honra di por ta partner cu Aruba Birdlife Conservation pa e cleanup aki”, Vasco v. Baselli, general manager ta bisa. “E Proyecto ta cay den liña cu Hilton’s Travel with Purpose, nos responsabilidad corporativo y strategia pa redefine y avansa biahe sostenibel y turismo global.”

Tocante Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino
Localisa na e beachfront di mas grandi den area di Palm Beach y menos cu 16KM di e ciudad capital di Oranjestad, Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino ta duna nan bishitante bon bini na un top experiencia hotelero. Incluyendo architectura iconico [E resort a wordo diseña por medio di Morris Lapidus, architecto renombra di Miami su hotelnan di mas famoso, manera tambe The Condado Plaza Hilton y DoubleTree by Hilton Hotel Metropolitan – New York City], beachnan unico, hardinnan bunita, area di pool expansivo, club pa mucha, watersports y dive center, eforea Spa di clase mundial, on-site casino y escogencianan culinario cu tur tipo di variedad y sabor, e resort aki tin algo pa ofrece pa tur hende.

Hilton Hotels & Resorts ta reconoci pa su hospitalidad rond mundo, brindando un producto nobo di inovacion y servicio pa por cumpli cu tur necesidad al caso di nos bishitantenan. Cu 580 hotel rond seis continente, Hilton Hotels & Resorts su propiedadnan ta localisa na localidadnan rond mundo cual ta mas busca pa bishitantenan cu ta consciente cu e destinacion tin su balor. Hilton ta honra miembronan cu ta book directamente via canalnan preferibel di Hilton pa haya acceso na beneficionan instantaneo. Cuminsa bo biahe na www.hiltonhotels.com y siña mas por medio di bishita newsroom.hilton.com/hhr y sigui Hilton Hotels & Resorts riba Facebook, Twitter, y Instagram.

GUIDAO Y REGIMEN MADURO A FIRMA ACUERDO PA ATENDE CU E CRISIS DI CORONA NA VENEZUELA

Internacional: For di Venezuela e informa ta drenta cu e regimen di Nicolas Maduro y Juan Guaido a yega na un acuerdo pa busca recursonan pa enfrenta e propagacion di e CoronaVirus cu ta asotando e pais.

Ambos parti a propone pa traha coordinadamente y cu coordinacion cu e apoyo di Organisacion Panamericana di Salud. Guidao a informa cu berdad a firma un plan di cooperacion tecnica pa atende cu e crisis humanitario di CoronaVirus.

Na Washington a celebra e acuerdo di asociacion coordina entre e delegadonan Maduro y Guidao.



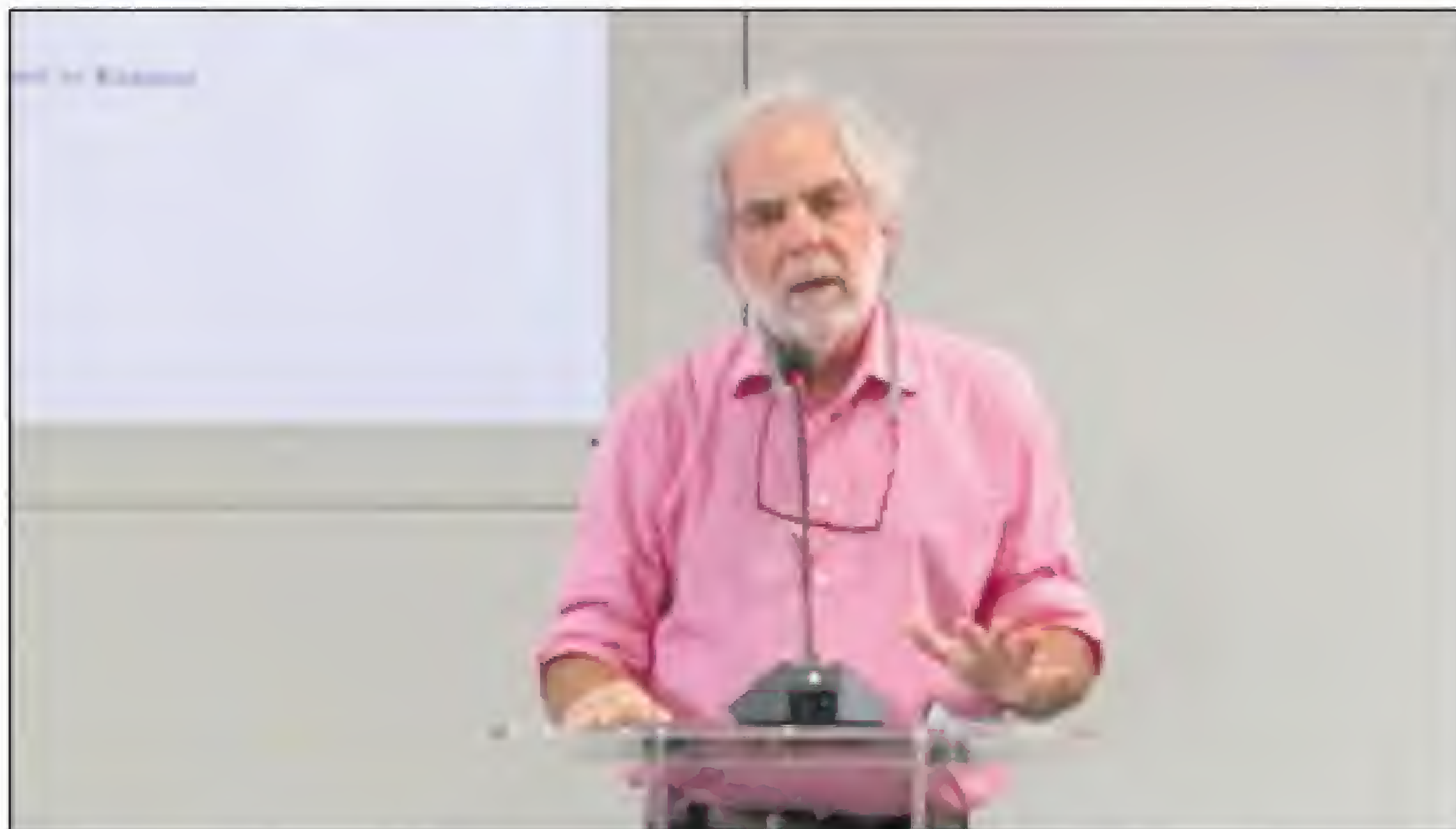
COLOMBIA TA INVESTIGA URIBE



Corte Supremo di Colombia a anuncia un investigacion riba e ex presidente Alvaro Uribe. Ta sospecha cu e senador actual ta envolvi den un caso di tapmento militar.
Uribe por a ricibi informacion recompila ilegalmente door di agencianan di inteligencia militar, Corte Supremo a bisa riba Twitter.
E revista Colombiano Semana a duna di conoce na mei e existencia di un red di spion di e agencia di inteligencia militar cu cual a recuri na mas of menos 130 periodista, politico, soldanan retira y sindicalista.
Un di e soldanan envolvi a bisa cu nan a dun'e instruccion di pasa informacion na un politico conoci den e Centro Democratico. Esey ta e partido gobernante di Uribe, kende tabata presidente di Colombia di 2002 pa 2010.

CURACAO

AKTUALMENTE NOS TIN 21 KASO REGISTRÁ PA LOKE TA CORONA VÍRÙS DI KUAL 6 TA AKTIVO



Curacao: Aktualmente nos tin 21 kaso registrá pa loke ta Corona Vírùs di kual 6 ta aktivo. Ta trata aki di 8 hende hòmber i 13 hende muhé. E 5 persona aktivo ta yu di tera pero nan a keda pega afó. Awor ku nan a bini atrobe, nan a tèst positivo. E personanan aki a bini for di (2) Colombia, (2) Repúblika Dominikana i (1) Merka. E otro persona ku ta aktivo ta aktualmente den hospital i ta rekuperando. Un total di 985 persona a tèst na Kòrsou.
Tin di bisa ku tin 8 persona ku ta wordu vigila na kas, 6 persona ta den karentena bou di guia militar i tambe tin 16 di FOL ku tambe ta den karentena

Pa loke ta e barku krusero den nos haf, e tripulantenan a pasa nan 14 dia pa loke ta karentena obligatorio i por bisa nan por baha for di e barku paso nan a test negativo pa Corona Vírùs. Pero mirando ku tin un protokòl di e kapitan, nan lo keda riba e barku aki.

Bo mira na Europa aktualmente e kantidat di esnan ku tin Corona Vírùs ta bahando i kisas e tempu ku ta birando kayente tin efekto riba esaki. Pa loke ta Colombia i Brazil e tempu ta birando friu i kisas pa e motibu aki e kasonan ta mas hopi. Merkador di kon e ta atendé ku su medidanan, e tambe tin hopi kaso. Mester wak bon promé ku disidí pa ken por habri i baha na aeropuerto.
-Si bo tabata den eksterior promé ku 16 di mart 2020 ku intenshon pa bin Kòrsou bèk promé ku 8 di mei 2020, bo no mester paga gastu di karentena obligatorio ora bo yega awor aki.
-Si bo tabata den eksterior promé ku 16 di mart 2020 ku intenshon pa bin Kòrsou bèk promé ku 8 di mei 2020 i bo a bai atendé ku kosnan médiko, bo no tin ku paga gastu di karentena obligatorio si bo bin awor aki.
Pa otro personanan ku no ta kai den e dianan ariba menshoná i ku haña e pèrmit di reisverificatie. cur@gobiernu.cw, mester paga e karentena obligatorio aparte di esaki e tèstnan ku mester wordu hasi.
Un persona ta obligá pa keda 2 siman na un lugá indiká pa gobièrnu i no na kas ora bini di afó.
Djabièrnè awor dia 5 di yüni 2020, algun grupo mas por drenta nos pais. Ta trata aki di hendenan ku mester bini . pa entiero, òf un miembro di famia ta den su fase final di bida òf mester remplasá tripulante di un barku ku ta mara na Kòrsou.
Tene na kuenta ku e opshon aki, e gastu di karentena obligatorio mester wordu paga pa e persona mes.
Pa kualke motibu bálido mester manda petishon na e email ariba menshoná.
Pa loke ta studiantenan di Merka i Canada ku ke bini Kòrsou, ta posibel pero e motibunan mester ta bálido. Si e studiante ta den un situashon finansiero di atenshon òf e kondishon kaminda e studiante ta keda no adekuá òf e studiante tin un kondishon médiko agudo. Tene na kuenta ku gastunan ta pa sea e studiante òf mayornan pa loke ta karentena obligatorio. Pa petishon riba e parti aki, mester manda un email pa haña e pèrmit pa bin Kòrsou.

ALCALDE DI LOS ANGELES TA HINCA RUDIA DILANTI MANIFESTANTENAN CONTRA BRUTALIDAD POLICIAL



E alcalde di Los Angeles (California), Eric Garcetti, a hinca rudia diamars dilanti un multitud di manifestante pa demostra su solidaridad cu e lucha contra brutalidad policial.
E manifestacionnan, provoca pa morto di George Floyd, a wordo realisa den varios luga di e ciudad Californiano y urbanisacionnan di e estado y Garcetti a uni na un di nan, cu a tuma luga cerca di e sede di polis na Los Angeles.
"Mi ta scucha. Mi ta scucha loke nan ta bisando riba polis," el a afirma.
Apesar di e gesto aki, posteriormente cientos di manifestante a organisa un protesta cerca di e vivienda di e alcalde, segun AP.
Desde siman pasa, manifestacionnan multitudinario a sosode den e region, algun di cual a caba den disturbio.
Den e circunstancianan aki, Garcetti a impone dia 30 di mei toque de queda den e urbanisacion y e dia siguiente a anuncia e despliege di Guadia Nacional.
"Guardia Nacional di California ta wordo desplega a Los Angeles durante anochi pa apoya nos respuesta local pa mantene paz y siguridad den cayanan di nos ciudad," e burgomaestre a skirbi riba su cuenta di Twitter.

CAS DI CULTURA TA START CU EVENTONAN CHIQUITO



Despues di ta mas cu dos luna sera pa publico pa motibo di Covid-19 y 'shelter in place', team di Cas di Cultura (CdC) ta contento pa anuncia cu dia 11 y 12 di juni 2020 lo tin e prome eventonan pa publico atrobe.

E team di CdC no a para keto durante e simannan di 'shelter in place' y tawata pensa hopi con pa acomoda nos publico na un manera responsabel y siguiendo tur e reglanan di distancia fysico y social. Mientras tanto por a disfruta di nos serie "CdC Takeover" riba nos Facebook page cu ta estrena varios artista. Asina a duna consuelo y positivismo na cumindad y a extende nos podium fysico na uno digital.

Desde 11 di juni lo cuminsa cu eventonan chikito den Sala Unoca pa por test tur e protocolnan duna pa DVG. Dia 11 di juni pa 7pm lo tin e apertura di exposicion di e artsita conoci Mo Mohamed cu lo expone diferente cuadro y instalacion cu el a traha durante e ultimo decada. E exposicion lo ta habri durante full e luna di Juni y lo por pasa wak e obranan den siman durante oranan di oficina. Lunch break ta un momento perfecto pa pasa bishita. Entrada ta completamente gratis.

Dia 12 di juni pa 7pm, lo tin un concierto intimo "Musical Exposure" den e mesun Sala Unoca cu e talentoso 'concert pianist' Armand Simon, cu tambe ta director di Da Vinci Academy. Lo prepara e sala cu setnan di 2 stoel y cada set ta distancia 1.5 meter di otro. Lo tin 40 ticket so y nan ta na valor di Afls. 25,-, obtenibel desde dialuna 8 di juni na Cas di Cultura, y por reserva caba via 582-1010 of nos Facebook page of email info@casdicultura.aw.



Ta pidi tur invitado y publico pa mantene nan mes na e protocolnan di e normal nobo, manera; keda cas si bo perosna ta sinti malo, mantene distancia fisico di 1.5 meter entre bo persona y otro, laba man of uza hand sanitizer frecuentemente. Ademas di esaki CdC lo registra cada persona cu drenta pa si acaso mester haci 'contact tracing'. E team di CdC lo percura pa asisti publico cu hand sanitizers y registracion. Nos ta yama publico bon bini bek, pa di nobo aporta na nos artistanan, arte y cultura.

FOFOTI TOURS & TRANSFERS E PROME COMPANIA NA ARUBA ORTOGA E PRESTIGIOSO ACE (AQUILA CRUISE EXCELLENCE) DESIGNATION

Fofoti Tours & Transfers tin e honor di anuncia cu nan ta e prome compania pa ricibi e accreditation global di Aquila Center of Cruise Excellence. Ta ortoga e asina yama "Designation" na operadornan cu ta cumpli cu e rekesitonan international di ACE pa servicio excelente den e industria crusero. E programa ta permiti operadornan demostra cu nan tin e procedura y plan nan bon structura pa logra of surpasa e standard di calidad reconoci y respeta den e mundo di crusero.

E ACE Designation ta cubri tres pilar di servicio excelente: 1) Excelencia den provee e bishitante un tour di calidad, 2) Excelencia den brinda servicio di calidad na e liña crusero y 3) Excelencia den nan operacion.

Sra. Sharlise Croes, Director di Fofoti Tours & Tranfers ta elabora: "Pa logra un reconocimiento internacional di e taya aki no tawata facil, a rekeri hopi esfuerso y trabou duro di e ekipo completo pa sigura cu tur cos tawata cana manera mester ta. Nos semper ta hasi lo maximo pa mantene un calidad superior den servicio, mehorando nos mes pa por brinda e bishitante e mihor di nos. Di biaha nos a wak e oportunidad y e beneficionan di ACE, un danki ta bai na Sr. Mario Arends di Aruba Tourism Authority pa introduci nos na Aquila."

E team di "Aquila Center of Aquila Center of Cruise Excellence(ACE)" a traha hunto cu e Risk & Quality Manager - Sra. Esmeralda Schotman y Operations & Sales Supervisor - Sra. Shalitsa Dabian pa sigura cu tur proceso, procedura, training, control di calidad di productonan interno y externo tawata na ordo, por ehempel, e ekiponan, sistema di maneho, tours, strategia, maneho di riesgo y mucho mas. Despues cu a cumpli of surpasa tur standard internacional, Fofoti Tours & Transfers por carga oficialmente y orguyosamente e titulo di "ACE Tour Operator Designation by Aquila Center of Cruise Excellence."

Na 2019, tur guia y manehado di bus di Fofoti Tours & Transfers a ricibi nan certificacion di Aquila caba, e programa ta dirigi na guianan cu ta duna tour na pasaheronan di e industria crusero mundialmente. E certificacion aki ta sigui provee mas siguransa na nos clientenan y huespednan cu nos lo sigui ofrese servicio exelente.



No obstante cu nos industria a sufri substantialmente pa motibo di Covid19, nos mester a comparti e bon noticia aki. E ceremonia digital a tuma lugar via zoom (plataforma digital pa tene reunion), y Sra. Melanie Collpitts di Aquila Center of Cruise Excellence(ACE) a presenta e certificado na e team virtualmente.

Den e mundo dinamico y global di turismo crusero, certificacion di un entidad asina prestigioso ta demostra e dedicacion y compromiso cu Fofoti Tours & Transfers tin. E proceso continuo pa brinda e mihor posibel, enfocando ariba servicio y producto excelente.

Fofoti Tours & Transfers ta gradici Sr. Mario Arends y su team di e departamento di crusero na Aruba Tourism Authority pa nan dedicacion na Aruba como destinacion brindando excelencia den servicio.

HOMBER ARMA CU GARANAN METALICO MANERA "WOLVERINE" TA MENASA MANIFESTANTENAN NA NEW YORK



Un furioso automobilista Mericano a enfrenta un grupo di hoben cu tabata protesta pa e violencia policial contra e Afroamericanonan den e districto di Queens di e ciudad di New York, menasando nan cu un arma blanco improvisa cu cuater cuchiu largo y lo a purba di dal cu su auto.

Riba e imagennan di e indicedente graba pa testigonan y viralisa diaranson, no ta keda cla e circunstancianan cu a procede e encuentro.

E grabacionnna ta cuminsa na e momento cu e conductor ta circula den un caya mientras e hobennan ta grita insulto.

Te cu repentinamente e ta haci un cambio di direccion, e ta baha di e auto y ta acusa e manifestantenan di a tira algun clase di obheto contra su auto.

E homber a persigui un di e presentenan blandiendo un especie di gara metalico na su brasa, na momento cu e tabata grita cu nan a mete den e "bario robes." Momentonan despues, e suheto a bay bek na su auto y a avansa riba e acera, causando cu e hobennan grita den panico y core pa kita for di su caminda.

Sin embargo, ningun hende a resulta herida. e hecho a suscita reaccionnan opuesto entre e internautanan.

Mientras cu algun a solidarisa cu e manifestantenan, inicando cu esakinan a expresa di manera pacifico, otronan a mustra comprensivo cu e intencion di e homber di "proteha" su vecindario y su vehiculo.

Pero hopi a presta mas atencion na e arma improvisa di e suheto, comparado cu e garanan metalico retractil di Wolverine, un superheroe ficticio di marvel Comics, asocia cu X-Men.

Polis di New York a habri un investigacion riba e suceso, aunke te na e momento ta desconoce si e suheto a wordo identifica of interoga.



SABROSO BARBEQUE NA E TERENO DI KOYARI DIADOMINGO AWOR 7 JUNI 2020

Diadomingo awor dia 7 JUNI 2020 nos lo bay tin bendemento di BARBEQUE riba e tereno bendiciona na Koyari, adres Koyari 13-B pa yuda recauda fondo pa un bon causa.
E BBQ ta bin cu spare-ribs-galinja-salada di batata-boonchi-maishi-pan-choriso y aros y cu saus di BBQ.

Tambe lo bay tin Johnny cake cu keeshi, Johnny cake cu bakiyou, diferente sorto di bolo, quesillo, Jello y refresco.
Horario lo ta di 12.00 merdia te cu 3.00 pm.
Por jama na cell. 7433168 of na cell. 5949480 pa haci boso pedido pa un dushi BBQ.

Tambe nos lo bay tin un BAZAAR di panja, accesorionan, coy cabey, tas, sapato y hopi mas. Bini uno, bini tur. Bin purba nos sabroso BBQ cu nos ta ofrece y pasa wak nos articulonan bunita cu nos tin pa ofrece boso, Nos ta warda bosonan sin falta na Koyari.



ERORNAN ORA DI UZA MASK DI TELA

Masknan di tela (tambe yama tapaboca) ta obhetonan cu a wordo uza den situacionnan concreto, manera pintamento di muraya di cas por ehempel of sali pa keiro den aire liber, pa reduci e impacto di factornan externo den salud, manera e holo di verf di muraya of e polen cu ta flora den e ambiente.
Ta berdad cu nan no ta traha como un escudo protector un shen porciento den cualkier scenario, ni kico nos haci, ero ta scenarionan previamente menciona si a resulta di ta ayudo, ora cu mester tene na cuenta algun consideracion.
Ta primordial pa sa con pa uza nan corectamente y vooral, conoce y evita erornan cu por impedi pa cumpli cu su meta y pa pone salud na riesgo.
Pa esey laga nos sigui detaya mas di cerca e mask di tela y e erornan mas comun ora di uza nan.
* Segun e tipo di tela, e lo ta mas adecuado laba e mask riba un temperatura of otro, of uza un habon en concreto.
* E tipo di tela tambe ta proporciona pistanan balioso riba con e cuero lo reacciona. Den e sentido aki no mester asumi cu den tur caso e cuero lo adapta faborablemente na cualkier producto, sea cu ta un mask di tela, un crema of un sunblock. Tin cu recorda cu segun e tipo di cuero, lo conveni mas eligi algun producto cu otro.

Erornan den uza masknan di tela
Laga nos wak awo cualnan ta algun di e erornan ora di uza e maskknan di tela mas comun.

1. Asumi cu nan ta apto pa tur
Un eror comun riba e uzo di mask di tela ta pensa cu nan ta apto pa tur, sin excepcion. Si ta bon, den un di su publicacionnan reciente, e Centronan pa Control y Prevencion di Enfermedad ta adverti cu tin casonan caminda cu tin mester di evita pa cubri. Esakinan ta inclui:
* Muchanan menor di 2 aña.
* Personanan cu problemanan respiratorio.
* Pashentnan den estado di inconsciencia.
* Personanan incapacita of cu, pa algun motibo, no por kita e mask sin ayudo.
Den algun caso, manera muchanan menor di 2 aña y pashentnan cu problemanan respiratorio, ta miho evita e mask di tela.

2. Kere cu ta brinda proteccion total
No ta corecto pensa cu masknan di tela ta impedi completamente cu fluidonan cu ta sali expulsa di nanishi y boca ora di papia, tosa, etc., bay para riba otro hende of superficienan riba un distancia cortico.
Tampoco ta corecto pensa cu "nan ta proteha" di e germen y agentenan patogeno cu otro personanan ta expulsa atrabes di e fotanan di Flugge.
Pasobra en realidad, loke nan ta haci ta purba di impedi pa esun di nos bay para na otro parti y perhudica otro hende.
Yegando na e punto aki, mester aclarea cu tampoco ta corecto pensa cu e masknan di tela tin e mesun eficacia cu e masknan di uzo medico.
Pa esey, ora uza masknan di tela no mester confia y laga bo mes hiba pa e sensacion falso di sigurídad, sino mantene higiena y pautanan necesario pa haci e miho uzo posibel di nan.

3. Stop di laba man y reduci distanciamento social
Pa tur loke nos a bisa anteriormente, ta un eror pensa cu solamente e hecho di uza un mask ya ta brinda "proteccion" contra tur cos.
Tambe ta un eror pensa cu como ta hiba un mask di tela, ya no ta haci falta pa cumpli otro protocolnan, manera labamento di man of distancia social.
Hustamente, debi cu e masknan aki - debi na e material cu cual nan ta wordo elabora - ta insuficiente pa evita e propagacion di e gotanan di Flugge, ta necesario mantene medidanan di labamento constante di man y distanciamento social.

4. Cubri solamente e boca
Cubri solamente e boca ta, sin duda, un di e erornan mas comun ora di uza masknan di tela. Personanan - door di comodidad - ta cubri solamente e boca y ta laga e nanishi descubri, sin tene na cuenta cu asina no ta sirbi di nada!
E cuestion ta hopi simpel: mester pone e mask corectamente pa e gotanan di Flugge no sali expulsa y perhudica otro hende.



Nan no ta sjaal, ni cubrecoba, ni acesorio di moda. Nan ta elementonan pa proteha otro di loke nso por carga y cu por ta potencialmente perhudicial.
Tanto e mask di tela como esun di uzo medico mester cubri e nanishi y coba. Di contrario, no ta cumpli cu su funcion.

5. No laba e masknan di tela despues di uza nan
Si ta bon no ta necesario deshaci di e masknan di tela, ta primordial lab'e bon semper, despues di cada uzo.
Aunke na simpel bista nan ta parce "limpi" y no ta hole malo of tin manchanan evidente, esey no kiermen cu nan ta limpi y ta sigur pa uza nan un siguiente biaha.
Pa tur esey, otro eror comun ta pa uza e masknan varios biaha sigui, sin prome laba nan. Manera cu nos a menciona anteriormente, segun e tipo di tela, mester pon'e den awa na un temperatura determina of otro, como tambe uz'a un tipo di habon concreto pa logra e miho desinfeccion posibel.
Despues mester lag'e seca den aire. No ta recomendabel prescindi e labamento di awa y habon y secamento na aire. Di un otro banda, hinca un mask di tela den microwave of forno "pa nan desinfecta", apart cu por genera un accidente domestico, no ta duna garantia di desinfeccion completo.

6. No laba mannan prome y despues di uza e masknan
Si ta bon ya nos a comenta na principio di e articulo, cu ta importante mantene e labamento constante di e mannan ora di uza cualkier tipo di mask, incluyendo esun di tela.
En especial, prome cu pone y despues di a retir'e. Nos ta recorda cu e elemento aki no ta exento di contene un gran cantidad di patogeno, mescos cu e propio mannan pasobra loke no ta dimas laba e mannan.

7. Mishi e mask constantemente of kita y pone den caya
Loke ta ideal ta pa pone e mask na cas, cu e mannan laba prome cu awa y habon y no bolbe mishi cun'e (a lo menos cu cumpli cu e protocolnan di labamento di man).
Purba di drech'e riba caya, despues cu nos a mishi cu varios cos, no ta sigur, cu esey solamente nos ta logra hiba e germennan y demas microorganismonan na e mask.
Tampoco ta sigur pone, kit'e y bolbe pone cada rato riba caya, mientras cu nos ta riba caya, mientras nos ta keiro of haci cualkier otro cos.

Erornan ora di uza e masknan di tela: kico mester keda bon cla?
Comete erornan ora di uza masknan di tela ta reduci su eficacia y pone na riesgo tanto salud propio como esun di otro, pa esey ta resulta imprescindible haci un bon uzo di nan y mantene semper un bon protocol di higiena.
Un biaha mas, mester recorda cu, aunke un mask di tela por ta util den un situacion puntial, esey no ta garantia cu e ta un "escudo protector" contra tur tipo di cuestion, den cualkier scenario.

RUMAN MUHE DI KIM JONG-UN TA SIGURA CU ZUID KOREA "LO ENFRENTA E PIO ETAPA" SI NAN NO STOP E PROPAGANDA CONTRA PYONGYANG

Kim Yo-jong, ruman muhe di e lider di Noord Korea, a adverti su bisiña pazuid cu si Seoul permiti pa sigui cu e propaganda contra Pyongyang na e frontera InterKoreano, e autoridadnan di su pais lo por bandona e pacto cu ambos parti a yega na dje na 2018 cu e fin di reduci e tension militar, e agencia Reuters a informa.

E muhe aki, cu lo desempeña di manera no oficial e cargo di hefe di gabinete di Kim Jong-un, a manifesta asina den un comunicado emiti pa e agencia Noord Koreano di noticia KCNA, dia 4 di juni, caminda cu el a referi na e miles di "foyeto anti RPDC" recientemente tira panort di e franha cu ta separa e dos Koreanan.

"Si ta permiti cu e acto aki malintenciona cometi dilanti nos wowonan sigui cu su curso bao di e pretextonan di "libertad individual" y "libertad di expresion", autoridadnan di Zuid Korea pronto lo mester enfrenta e pio etapa," e ruman di Kim Jong-un a manifesta.

Pyongyang y Seoul a pacta e acuerdonan di 2018 cu e intencion di para cualkier acto hostil cu lo a aumenta e tension y Kim Yo-jong ta calcula cu e maniobra aki ta contradeci e compromiso aki.

Ademas, el a sigura cu si Seoul no tuma medida, Pyongyang lo considera cancela e actividadnan economico bilateral, algo cu por hiba na retira e proyecto di e parke industrial Kaesong.

Como respusta, un vocero di e Ministerio di Univicacion di Zuid Korea, cu ta encarga di e asuntonan interKoreano, a pidi pa para e propagacion di e foyectonan aki y a recorda cu Seoul "a tuma medida varios biaha" pa preveni e actividad aki.

E vocero aki "Yoh Sangkey a bisa cu e maniobra aki ta aumenta tensionnan cu Noord Korea, ta plantea riesgonan ambiental ta pone na peliger e propiedad priva.





TIENDA DI LEY CU SESSION INFORMATIVO ONLINE RELACIONA CU LEYNAN LABORAL

Na e momento aki ta hopi dificil pa nos acudi na nos manera normal di atende cu nos comunidad. Alaves voluntarionan di Tienda di ley a nota cu den comunidad tin hopi necesidad pa haya informacion tocante nan posicion huridico awor cu ta wordo afecta pa e pandemia di Coronavirus. E necesidad di informacion ta surgi mirando e hecho cu un gran cantidad di trahadornan a wordo manda cas y algun di e gruponan aki sin compensacion.



Den e session online cu lo tuma lugar diasabra ...april 2020 miembronan lo kier elabora riba algun aspecto basico di nos leynan laboral.
Puntonan cu lo wordo treci dilanti ta:

* Na ki ora por papia di un acuerdo laboral?
* Contrato laboral pa tempo defini (solamente den 4 scenario)
* Kico ta e regla den nos leynan laboral tocante no work no pay?
* Kico ta wordo stipula den nos ley di retiro?
* CAO
* Hurisprudencia Port de Plaissance

E puntonan menciona ariba y mucho mas lo wordo presenta durante e session nan online. Si acaso bo tin pregunta por mandanan adelanta via WhatsApp na 5830318. Lo hasi un seleccion di e preguntanan hasi mas frecuente y duna un contesta live riba esakinan. Preguntanan cu no wordo contesta of di un tiki mas complexidad cu ta rekeri un investigacion y lesamento di hurisprudencia lo wordo trata e siguiente siman. Ta pidi comprencion si acaso no tur pregunta wordo contesta durante e session di 45 minuut. E session live lo ta ariba nos facebook page di Plataforma Hobenan Profesional. Nos ta desea pa tur hende keda cas y yuda combati e pandemia aki.

TA INVESTIGA CON POSIBEL ATENTADO TERORISTA DI ATAKE CU CUCHIU RIBA POLIS NA NEW YORK



Autoridadnan Mericano ta investigando si un atake cuchiu riba un polis di New York, tabata tin un motivacion terorista.
Un total di tres polis a wordo hospitalisa den e suceso, cu a sosode den e districto di Brooklyn e anochi di diaranson.
E posibel vinculacion na terorismo ta un di e motibonan pa maneha e investigacion, aunke no ta exclui otro hipotesis.
E sospechodo a wordo identifica como Dzenan Camovic, un migrante di origen Balcano, NBC ta reporta.
Dos agente di siguridad tabata patruyando e bario contra sakeadornan cu ta probecha e protestanan pa e morto di George Floyd, ora cu e sospechoso di 20 aña, a cuchia un di e polisnan na su nek "di forma cobarde y sin provicacion", den palabranan di e comisario Demort Shea.
Tras di podera e arma di un di e oficialnan, a inicia un tiroteo cu a atrae e otro agente cu tabata patruya e zona.
Tras di un total di 22 tiro, e sospechoso a wordo neutralisa y otro dos polis a resulta herida cu bala.
E tres oficialnan a wordo ingresa den un hospital y ta den estado stabil. E sospechoso a ricibi ocho tiro y ta den estado critico.

Sa mas di hypnotherapia

HypnotiSA

Skirbi pa: Eddy Oduber - Hypnotherapista Certifica - hypnosis@arubanet.com

HYPNOSIS PA ALIVIA STRESS GRATIS

Algun aña pasa e corant De Telegraaf na Hulanda a publica un articulo caminda e la splica cu (e tempo ey caba) e ser humano no por sigui funciona den e mundo moderno di awe y cu un dia esaki lo por causa e crisis mas grandi na mundo cu resultado devastador. Segun e escritor di e articulo, e neuro-psychologo clinico Erik Matser "stress toxico" causa door di "perfeccionismo" ta e pio stress cu ta sisti. Matser nunca por a imagina su mes cu un dia algo manera e Corona Virus (COVID 19) lo por a presenta.

Ya caba na 2017 Matser a splica cu 1 di cada 5 hende ta kedando cas malo pa motibo di stress y burn-out y cu esaki ta sigui aumenta y ta costando Hulanda mas cu 20 miljard Euro pa aña.

Pio cu tur ta cu e daño causa door di stress no ta limita na falta di energia pero ta inclui un cantidad grandi di keho cual cu tempo ta bira cronico y por te hasta bira permanente si no tuma accion.

Kico ta stress anto? Stress ta un mecanismo di proteccion cu ta salvaguardia nos sobrevivencia. Ora miyones di aña pasa, nos antepasado-e homber of muhe prehistorico-tabata topa cu peliger, su reaccion tabata di "bringa, huy of di paralisa" (Fight, Flight or Fright).

Imagina bo e ta canando mainta tempran, buscando cuminda, ora cu diripiente ta aparece un mastodonte (un olifante gigante). Un susto di otro mundo ta inicia un serie di accion den su curpa. Entre otro su musculo ta bira tenso preparando pa e por core of bringa. E ta soda profuso anticipando cu e ta bay tin calor door di e accion. Su nivel di sucu den sanger ta aumenta pa mas energia.

Su ader y benanan ta cera pa e sanger por circula mas lihe. Su curason ta cuminsa bati mas lihe pa oxigeno y sucu circula mas rapido door di henter su curpa. Su curpa ta stop tur proyecto cu ta uza hopi energia incluyendo e sistema



digestivo (strobando digestion di cuminda y absorbacion di vitamina, mineral y nutriente importante) y su sistema inmunologico pa conserva energia pa por defende su mes di e atake.

Tur esaki y mucho mas ta sosode den fraccion di seconde anticipando ariba un nivel profundo mental kico ta bay sosode genera door di un emocion cu yama miedo. Miedo ta origina for di nos mente subconsciente.

Miedo ta un señal cu algo no ta bon y cu nos mester pone atencion pasobra algo por bay robes. Miedo ta hopi importante ya cu e ta yuda anticipa peliger.

Nos mente subconsciente ta hopi similar na esun di nos antepasado prehistorico y nos tin un cantidad di miedo irealistico cu nos a hereda di nan. Tin diferente tipo di miedo y stress ta un. Stress ta miedo cu algo cu no mester pasa lo pasa.

Ta ser calcula cu mas cu 90% di tur malesa ta wordo causa of empeora door di stress. E sintomanan di stress (dolor di musculo, cabes, nek, lomba, pecho, curason, bariga, constipacion, diarea, problema di curason, presion, cholesterol, diabetes y diferente mas) ta e manera cu nos curpa ta reacciona preparando pa e bataya cu un mastodonte enorme (cu ta extincto ya miles di aña.)

E situacion di e COVID 19, ademas di stress, tambe ta genera incertidumbre, duda y preocupacion cu ta pone nos den un estado di alerta constante cual por afecta nos salud.

Evita of reduci stress ta permiti nos curpa di uza e energia mas eficiente incluyendo mehora nos sistema inmunologico. Esaki, particularmente den e dianan aki, ta hopi importante.

Diferente estudio a demostra cu hypnosis por reduci y duna un alivio hopi grandi di stress. Aruba Hypnosis Center NV lo haci e grabacion pa alivia stress cu tin un balor di Awg. 75.00 obtenibel na un y tur completamente **GRATIS** durante di April 2020. E reaccion di esnan cu a uz'e ta hopi positivo.

Si bo ta interesa pa ricibi'e manda un WhatsApp na number **592-2745** confirmando cu bo kier ricibi e grabacion of simplemente message e palabra **STRESS** pa e number ey y lo bo ricibie.

E grabacion den forma di MP3 normalmente ta wordo manda pa cliente di Aruba Hypnosis Center prome cu nan cita y ta consisti di (1) Introduccion na Hypnosis (2) Informacion con pa uza e MP3 y (3) e session di hypnosis pa alivia stress

Manda bo WhatsApp y ricibie GRATIS.

ACC MORGENSTER.. PA FALTA DI PREFERENCIA DIAHUEBS PA 3 OR ATARDI Y UN PERSONA LEVEMENTE HERIDA. MITSUBISHI OUTLANDER NO A DUNA PREFERENCIA NA MITSUBISHI NATIVA BAHANDO DI PARIBA



ACCIDENT DILANTI GIO AUTO PARTS



SERVICIO Y COMPRA



DIPUTADO PARAGUAYO TA KITA CAMISA DEN PLENO SESION PA EXIGI REAPERTURA DI E FRONTERA CU BRAZIL



Ranca camisa di modo di protesta. Esey ta loke e diputado Paraguayo Jorge Antonio Britez den pleno sesion di e Camara di Diputados pa manifesta su indignacion pa e caid di e economia di Alto Parana debi na e ciere di e frontera cu Brasil pa evita contagionan di coronavirus.

"Hende ta depende dia pa dia, e 80% di e poblacion di Alto Parana (...) ta pidi trabao, presidente.

Ta pidi trabao, presidente. Nos mester di trabao, traha na Alto Parana," e diputado a sclama, mientras cu e tabata ranca e botonanan di e camisa pa despues kit'e.

Cu su pecho descubri el a sigui: "Kico tin mester pa esey? Cumpli cu e protocolnan y rekisitonan sanitario, presidente."

"Boso ta scandalisa pa un camisa (...) y mi por cumpra un otro, pero hendenan cu t aperde nan trabao no por recupera esaki," asina Britez a asevera, kende ta exigi "salud, trabao y educacion" pa e habitantenan di Alto Parana.

Britez a pidi apertura di e brug internacional di La Amistad, cu ta uni Paraguay cu Brasil riba e rio Parana, pasobra e ta, el a afirma, "e stoma di Ciudad del Este."

"Mi no kier pa ningun hende muri (...) pero mas di 60 of 90 dia atras cu nos tabata tin'e cera pa nos hendenan cu ta perde nan empresa, cu ta perde nan trabao," el a bisa poco prome cu protagonisa e protesta.

E gobiero di Paraguay a anuncia na maart e ceramento di su fronteranan cu Brasil pa e movimento di persona pa detene e cantida di contagio door di coronavirus, aunke no a prohibi transito di truck di mercancia.

Te na e momento den e pais aki a registra 1070 contagio y 11 fayecimento door di covid-19.

NUMBER DI LOTTO

Lotto Merdia JUNI 4 2020	Lotto Anochi JUNI 3 2020
CATOCHI	CATOCHI
Sorteo # 2873	Sorteo # 2872
0705	9855
5268	7500
0408	7602
BIG 4	BIG 4
Sorteo # 2873	Sorteo # 2872
8134	0866
1OFF	1OFF
Sorteo # 929	Sorteo # 928
9876	4291
ZODIAC	ZODIAC
Sorteo # 2873	Sorteo # 2872
5165	3286
Leo	Tauro



Se asegura que esta Oración se encontró el año de 1550 sobre el Sepulcro de N. S. Jesucristo y se la enviaron al Emperador Carlos El Grande cuando partía a combatir en San Miguel, en Francia.

Todo aquel que rece o lleve encima esta Oración será preservado de muerte repentina, de morir ahogado, quemado, de ser envenenado y de toda clase de accidentes. Las mujeres tendrán partos felices y al niño a quien se le aplique, será preservado de todo mal. Cura la epilepsia.

El que propague esta Oración recibirá muchas bendiciones y gracias. La casa donde se conserve con respeto y devoción, será preservada de las tempestades.

El que la rece diariamente, no morirá sin los Sacramentos.

(Con aprobación Eclesiástica)

† EMILIO, Arzobispo

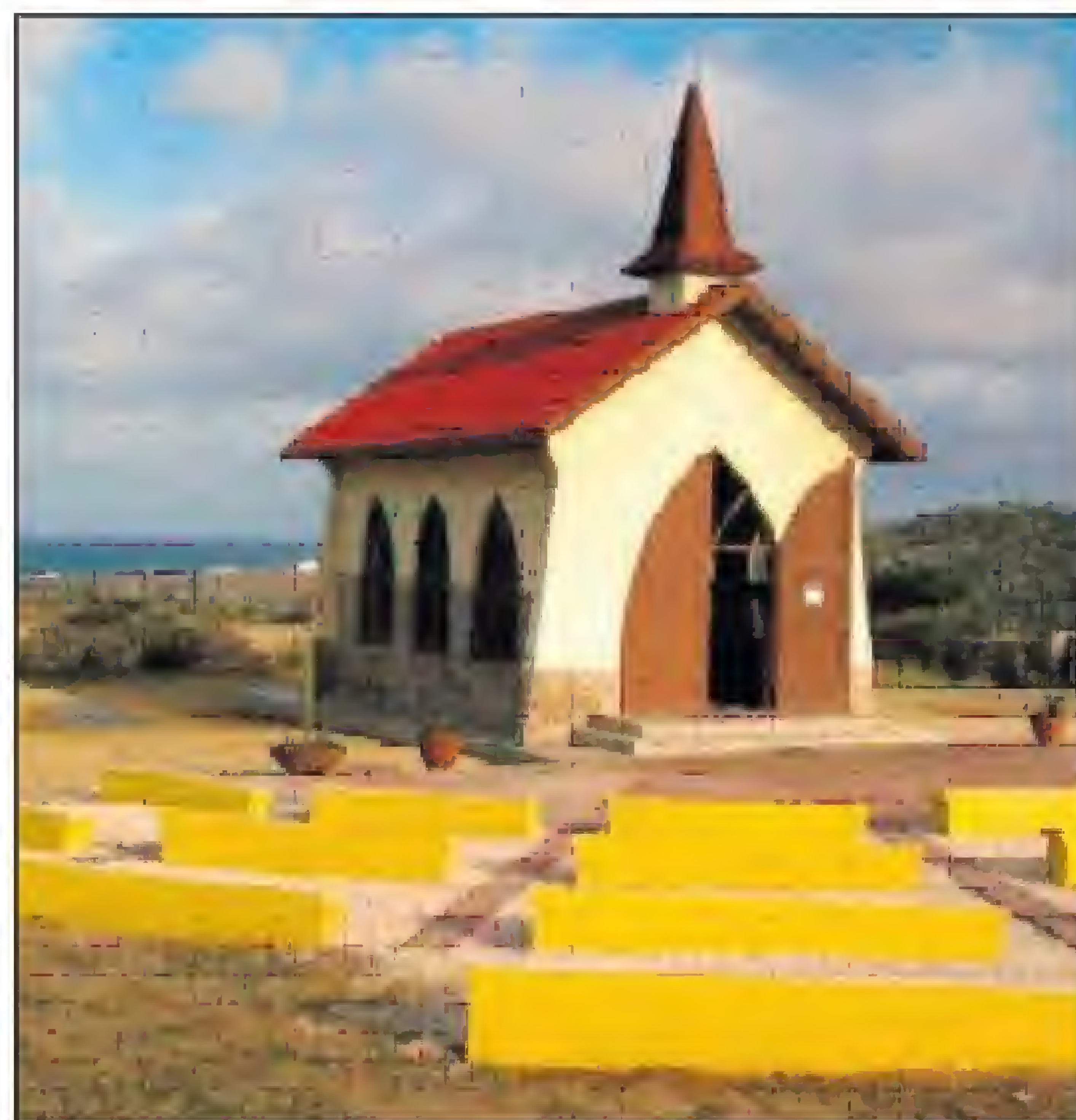
Rezar esta Oración el Viernes Santo a las 3 p. m. y de preferencia el 3 de Mayo.

ORACION

Dios, Todopoderoso, que habéis padecido muerte de cruz por mis pecados, venid a mi Jesucristo, por tu Santísima Cruz, tened piedad de mí, tened piedad de nosotros, Santa Cruz de Jesucristo, sed mi esperanza Jesucristo, por la señal de tu Santa Cruz, retirad de mí, toda arma cortante, derramad sobre mí, toda clase de bienes. Por la Señal de tu Santa Cruz, apartad de mí todo mal Santa Cruz de Jesucristo, sed mi salvación, apartad de mí, todo peligro de muerte; preservadme de toda clase de accidentes temporales. Yo adoraré a Nuestro Señor Jesucristo Crucificado y veneraré la Señal de su Santa Cruz. Jesús Crucificado, tened piedad de mí; haced que el espíritu malo huya de mí, ahora y siempre, por todos los siglos de los siglos. Amén.

Por tu Santa Encarnación, por tu glorioso nacimiento, por tu Santísima Sangre, por tu Corona de Espinas, tus Sagradas Llagas y preciosa Muerte en el memorable Viernes Santo, tened piedad de mí. libradme de todos los males en este mundo y llevadme después al cielo, para bendecirte y amarte por toda la eternidad. Amén.

DIASABRA 6 DI JUNI 2020 SANTA MISA NA KAPEL DI ALTO VISTA



Hunto cu pastoor Huancho debotonan di Mama Maria ta sigi cu e bon custumber cu ta celebra Santo Misa tur prome diasabra di luna na Alto Vista pa 7 or di mainta. Prome cu misa nos ta resa un Santo Rosario, pa esnan cu ta malo of den necesidad di oracion. Bin experencia e bunita aurora prome cu salida di solo. Prome cu 6.30 di mainta, ta cuminsa cu un Santo Rosario na honor di Mama Maria di Alto Vista. Ta resa pa necesidad di Iglesia Universal pa Papa Francisco, Obispo Luis Secco y tur sacerdotenan y tur cu a carga responsabilidad pa nos pais Aruba. Pa pas den tur hogar, pa tur esnan den necesidad corporal y spiritual, pa nos enfermonan na cas, den hospital y esnan den exterior. Cu poder di Dios nos ta sigi cu e bon costumber aki. Tur hende ta bon bini na e ora Sagrado aki cu ta comienso di un otro luna bendiciona.

INVITACION PA ORACION NA KOYARI DIASABRA AWOR 6 JUNI 2020

Grupo di oracion the Voice of Jesus ta invita henter pueblo di Aruba pa asisti diasabra awor dia 6 Juni 2020 na e oracion na Koyari adres Koyari 13-B. Nos ta cuminsa pa 8.00 pm y lo bai tin e Sto. Rosario, Bijbel y oracionnan y cantonan.
Pa e diasabra aki Vidente Valerie lo ta presente y e lo bai papia tocante di un topico hopi importante.
P'esey un invitacion ta bay pa un y tur asisti sin falta na e anochi hopi importante aki y tambe nos ta invita esnan cu nunca a bin na Koyari.
Bin presencia con bunita Koyari ta. Bini uno y bini tur. Nos ta warda boso cu hopi amor.

The Voice of Jesus.

ORACION DI DIA

UN DIA FRUCTIFERO RUMANNAN YENA CU HOPI BENDICION DI DIOS.

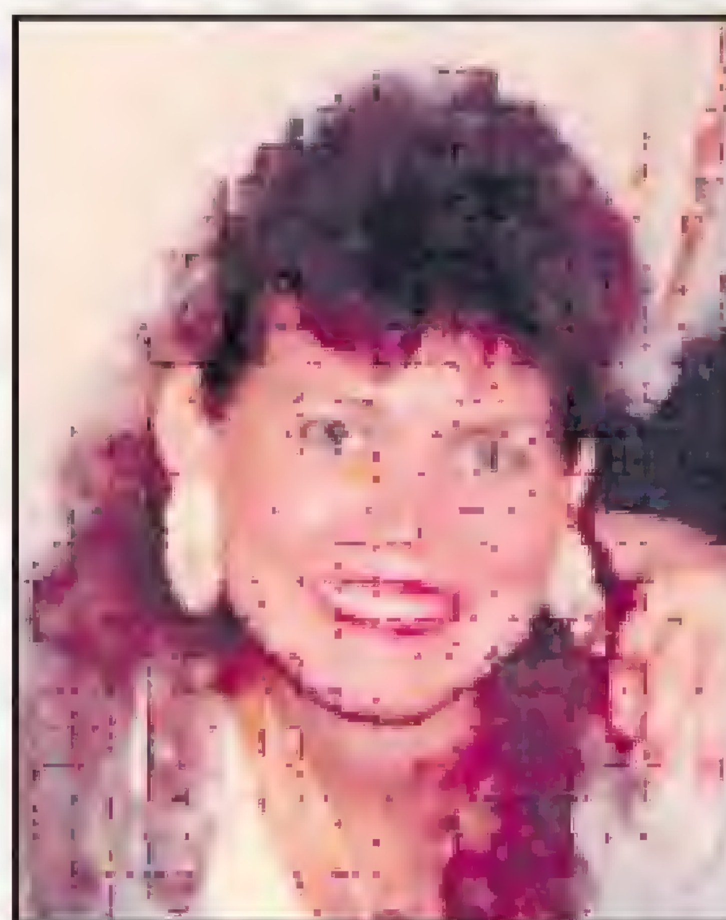
"Pero nan a bor'E pa motibo di nos rebeldia, plech'E pa motibo di nos pica; castigo c'El a pasa trece paz pa nos; danki na Su yaganan nos a haya cura." (Is 53: 5

Cristo Hesus a muri pa motibo di nos rebeldia y pa motibo di nos picanan. Cristo Hesus Su morto a trece paz pa nos y tambe nos a haya cura pa nos picanan. Laga nos para keto un rato y reflexiona riba loke a pasa y puntra nos mes si ainda nos ta rebeldia of ainda nos ta comete pica? Nos a haya un guia pa nos por sigui y cumpli cu ne den nos bida diario, esey ta e 10 mandamentonan.
Nos ta cumpliendo cu loke Cristo Hesus mes a siña nos cu ta, stima Dios di henter bo curason, cu henter bo alma, cu henter bo mente y cu tur bo forsa y stima bo prohimo manera bo ta stima bo mes? Esey ta e mandamentonan cu nos tin cu cumpli cu ne. Cumpliendo cu e mandamentonan di Cristo Hesus nos ta riba e bon caminda pa asina nos stop di rebeldia y comete pica.

Oracion: Señor Hesus Bo a muri pa nos por haya salbacion, Bo a siña nos e mandamentonan di amor cu nos tin cu cumpli cu ne, laga cu pa medio di Spirito Santo nos por cumpli cu nan y asina nos no rebeldia y comete pica mas. Amen.

"Bou di alanan di Dios mi ta sigur"
Abo ku ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospedá den sombra di
Dios Omnipotente, bisa Señor:
"Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta
pone mi konfiansa"
Salmo 91:1-2

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:



Beatrix Viviana Ras

Mihor conoci como "Bea"
*17-12-1963 - †31-05-2020

Na nomber di su:
MAMA STIMA: Sra.vda. Irena Ras-Henricus
RUMANNAN: Damasco y esposa Justina
Ras-Wernet
Maria y esposo Reymundo Croes-Ras y yiunan na Hulanda
Juan Ras na Cali Colombia
Sra vda. Mirna Roos-Ras y yiunan
Ingrid Ras y yiu na Fla.
Silvia y esposo Ireno Maduro-Ras y yiunan
Francis Ras y yiu
EX CUÑA: Carmen Arismendy Vasquez
Tanta y omonan
Sobrino y sobrinanan na Aruba, Hulanda, California y Florida
Primo y primanan
IHA STIMA: Rosienne Roos na Broward Fla.
MADRINA: Justina Ras-Wernet
PADRINO: Jose Gamarra
Tur famia y conocirnan, amiga y amigonan
Especialmente su amiganan stima: Sol Rijna, Silvia Orman, Jaqueline v. Dinter y Eveline LeBron na Tampa Fla.
Tur su amiga y amigonan di karaoke, DJ Hulk y grupo di Dande. Tambe di su bon bisiña Famia Tromp.
Demas famia: Ras Henricus, Wernet, Croes, Roos, Maduro, Henriquez, Geerman, Orman, Werleman,
Thijsen, Koolman, Brete, Vrolijk, Velthuis, Dubbeld, Cleveringa, Walhbrink, Kock, Farro, Mc,Pherson, Tromp,
Jansen y demas famia na Aruba, Hulanda y Merca.
Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diasabra 6 di juni 2020
di 2'or pa 4'or di atardi. Despues lo sali pa Santana Centraal Sabana Basora.
ADRES DI CONDOLENCIA: Pos Chiquito #51
Enbes di flor of krans lo tin un box disponibel pa un donashon pa Koningin Wilhelmina Kankerfonds.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.

Preferibel bini bisti na colornan alegre.

MENSAHE DI LA BIRGEN DI GRACIA DI ARUBA

Mei 18, 2020 – 5.29 am
KOYARI, ARUBA

MENSAHE PA MUNDO HENTER.

Un bendicion hopi grandi mes riba e dia di awe. Mi Yiunan, con boso a lanta awe? Awe boso a come? Boso a corda di resa prome cu tur cos y prome cu bay traha pa tur cos bay bon? Cada dia ta un dia bendiciona y boso mester yama danki pa e pan di cada dia. Mi yiunan, mi kier pa boso come fruta tur di prome cu boso cuminda di mainta. Ora cu boso come fruta mainta, boso ta haya hopi forsa pa sigi. Mi no kier pa boso bay perdi den tentacion. Cada dia ta un dia nobo regala, cu ta bin door di Mi Yiu Hesus pa boso. Tur dia boso ta bibando un pida di prueba y boso mes no sa. Pakiko Mi ta bisa boso asina? Pasobra hopi di boso ta biba pa biba. Hopi di boso a lubida di resa e Santo Rosario y Mi kier pa boso medita den cada misterio y tambe boso por haci 13 biaha e Divina Misericordia pa e mundo aki.

Mi yiunan, cuanto obranan boso a haci caba den e dianan aki? Boso mester comparti cu otro y no corda riba boso so, pero riba otronan tambe. No tene miedo di nada, pero lucha pa logra. Si boso resa na rudia, boso ta yuda e mundo aki. Hopi di boso ta corda boso pasado, cu te ainda boso no por sali for di dje. Boso mester resa na Spirito Santo pa yuda boso pa sali for di angustia y for di sufrimento. Mi sa cu ta hopi duro loke cu boso a pasa den. Bay na rudia y haci hopi penitencia pa e amor di Mi Yiu Hesus.Tene duro pa boso no cay den e scuridad di pika mas. Pasobra mas pikanan cu boso ta haci, e ta bira mas duro pa boso por sali for di nan. Pikanan ta acumula y nan ta bira mucho hopi pa pidi pordon cada rato. Mamanan y tatanan, boso a corda di cuida boso yiunan mihor, pasobra tin hopi maltrato, secuestro y abusonan cu ta sosode den e mundo aki. Esakinan ta sosode door cu e mamanan ta busca un pareha, cu no ta e tata di su yiunan. Tin biaha e padrastro ta perde respet pa e yiunan. Y tur cos lo bin na claridad, despues di hopi anja ora cu e yiunan no por tene secreto mas. Mi tin algo di bisa boso cu ta hopi importante, cu e extra-terrestenan ta masha hopi mes riba mundo, hasta den fondo di laman. Mi yiunan, boso lo mira hopi cosnan grandi cu lo bay sosode. Boso lo mira lusnan stranjo sali for di cielo. E guera ta hopi cerca, ey mes e ta. E situacion di mundo ta keda dificil y delicado y hopi di boso no lo confia otro mas. Esey ta haci hopi danjo y dolor. Mi yiunan, resa mas pa por tin mas combercion. Mi ta stima boso asina tanto y Mi no kier pa boso bay perdi. Dia 25 di Mei lo Mi una mas mensahe.

Di boso Mama, La Birgen di Gracia di Aruba, cu ta stima boso pa semper.

Amen

"Tur cos aki na mundo tin su ora y su tempo,
Ora pa nace y ora pa muri,
ora pa yora y ora pa hari,
Ora pa keda keto y ora pa papia,
ora pa stima y ora pa odia,
Ora pa guera y ora pa paz"
Predicador 3:1,2,4,7,8

Cu honda pena pero conforme cu Dios su boluntad nos ta anuncia cu a fayece, Mi Casa, Nos Tata, Welo, Suegro y Ruman:



CELESTINO DABIAN

*6-04-1944 - †2-06-2020

Mihor conoci como "Miro".
Co-Fundador di Partido MEP

Na nomber di su:

Esposa:
Odette Dabian-Wever

Yiunan:
Caresse y Fred Imon-Dabian
Danilo Dabian
Roque Dabian y famia

Su Rumannan:
Riri Dabian y famia
Chichi Croeze-Dabian y famia
Norma Lampe-Dabian y famia
Hai Dabian y famia
Rhona Geerman-Dabian
Romi Dabian
Mariska Verschoor-Dabian y famia

Swa y cuñanan:
Mildred Dabian-Vingal y famia
Mirna Dabian- Panneflek
Oswald Wever y famia
Ofelia Paris-Wever y famia
Letitia Wever
Darius Wever y famia
Alice Scharloo y famia
Lourdes Ligthart y famia

Mescos ruman:
Jan y Brenda Boogaard
Maria y Eric de Cuba
Stanley Arends y famia

Mescos cu yiu:
Edson Sint Jago y famia
Junior Arends y famia
Jair Arends
Albert Edward Fowler

Su ayudante fiel:
Magalis Gomez-Gutierrez

Nietonan, Primo-, primanan, sobrino-, sobrinanan, ihanan, demas famia, ex-coleganan di trabao, Departamento di Asunto nan general y huridico, Cas di Antiyas, Cas di Aruba, Boogaart Assurantiën, amigonan politico, tur amistad cu a stime demasiado pa menciona.
Demas famia:
Dabian, Wever, Imon, Rosel, Croeze, Lampe, Vingal, Verschoor, Panneflek, Paris, Scharloo, Ligthart, de Cuba, Arends, Boogaard, Sint Jago, Fowler y Gomez-Gutierrez.

Ta invita tur famia, amigo-, amiganan y demas conocirnan pa asisti na acto di despedida cual lo tuma luga

diamars 9 di juni 2020
pa 8:30 AM pa 11:30 AM

y sigui pa un respons na Aurora Funeral Home.
Despues lo tuma luga cremacion den seno familiar.

Ta pidi pa no manda flor of krans, lo tin un box disponibel pa haci un donacion na Wilhelmina Kanker Fonds.
Despues di acto di despedida no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of mas famia.



		8	4		2			
	7			5			2	
		9	3		6	8		1
7		2				4		5
	8			4			3	
3		4				9		7
8		3	7		1	2		
	2			8			9	
			5		4	3		

Crossword puzzles

1	2	3	4	■	5	6	7	8	■	9	10	11	12	13
14				■	15				■	16				
17				18					■	19				
20								■	21					
22						■	■	23				■	■	■
■	■	■	■	24		25	26					27	28	29
30	31	32	33		■	34				■	35			
36				■	37					■	38			
39				■	40				■	41				
42				43					44		■	■	■	■
■	■	■	45				■	■	46		47	48	49	50
51	52	53				■	54	55						
56					■	57								
58					■	59				■	60			
61					■	62				■	63			

ACROSS
1. "Oh, woe!"
5. The first to fall, after the fall
9. She had a cat named Dinah
14. The wise have it?
15. Subject of an aplogy from HAL-9000
16. What he says, goes
17. Stopped sleeping on the floor?
19. Catcher's position
20. Request to a barista
21. It might be Odd or happy
22. A hero might have it
23. Poi plant
24. Barber's instruction manual?
30. Album entry
34. The true face of Walter Mitty
35. Part of MIT
36. Neither all nor nothing
37. She and Nicole lived a Simple Life
38. Kind of values
39. Gets a bronze
40. Store sign
41. Evening news hr.
42. "Best of Intentions" or "Modern Day Bonnie and Clyde"?
45. Many unknown Johns and Janes
46. Surrounded by
51. Like a brand new trail
54. Prepare to end an engagement
56. Letter embellishment
57. Prestigious list of ground-breaking axioms?
58. Partner of Brahma and Vishnu
59. Stable parent
60. Are not casual?
61. Less green, perhaps
62. "The Heat ___"
63. It may require stitches

DOWN
1. Some saxes
2. Blackmore's "___ Doone"
3. Triton's daughter, a la Disney
4. ___ bet (stays in the game)
5. Slow movement
6. Cake with a kick
7. Present opener?
8. Was in the forefront
9. Categorize
10. Flavor for a British jelly bean
11. "My turn to bat"
12. Part of a barbecue bed
13. German duck
18. Disney flier
21. Paris bistros
23. Fiddling (with)
25. Giraffes' kin
26. A singing Carpenter
27. Cognizant of
28. Automaker's amt.
29. Stern's opposite
30. "Yo, Bub!"
31. Word with zero or happy
32. Present opener?
33. Take a Porsche out without paying, perhaps
37. Prepared to be shot
41. Melodic subjects
43. Beyond bounds
44. Mediterranean sail
47. Neckwear for a dog or a dogface
48. "Beavis and Butt-head" spinoff
49. Gobsmacks
50. Part of a cog or a comb
51. "Back in the ___": Beatles
52. Soda available in grape, orange, and peach
53. Send sprawling
54. Spanish ladies: Abbr.
55. Drachma's replacement
57. PA location of a '79 scare

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIABIERNA 05 DI JUNI 2020, 18:00 ORA.

ELABORA DIAHUEBS 04 DI JUNI 2020 17:00 (21:00 UTC)

TEMPO:
AWE ANOCHI: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA I SECO
DEN MARDUGA I MAYAN: PARSIALMENTE NUBLA CU UN LOCALMENTE
UN POSIBLE AWACERO BREVE

TEMPERATURA MAXIMO 33 GRADO CELSIUS
TEMPERATURA MINIMO 27 GRADO CELSIUS

BAHADA DI SOLO : 7:03 PM
SUBIDA DI SOLO : 6:13 AM.

BIENTO:
FOR DI DIRECCION GENERALMENTE ENTRE OOST;
MODERA TE BASTA FUERTE;
FORSA 4 TE 5 (20 TE 39 KM/ORA, 11 TE 21 NUDO).
DEN DIA FUERTE TE POSIBLEMENTE DURO DEN RAFAGA;
FORSA 6 TE 7 (40 TE 61 KM/OR, 22 TE 33 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO PA PROXIMO 24 ORA:
EXTENCION DI UN AREA DI PRECION HALTU RIBA ATLANTICO LO SORU
PA UN BIENTO MODERA TE FUERTE, TIN BEZ DURO DEN RAFAGA DEN
REGION LOCAL. ESAKI DEBI NA UN INTENCIFICACION TEMPORAL DI
DIFERENCIANAN DI PRECION DEN CARIBE. DI OTRO UN BANDA POR
BISA CU UN OLA TROPICAL TA ACERCANDO E PARTI OOST DI CARIBE
I LO PASA DEN REGION LOCAL BAYENDO WEST DEN CURSO DI DIABIERNA
PA DIASABRA. ESAKI LO TRESE HUMEDAD DEN PARTINAN MAS ABOU DI
ATMOSFERA CUAL LO AUMENTA EN CHENSNAN PA AWACERO DEN E
WEEKEND VENIDERO.

CONDICIONAN MARITIMO/ ESTADO DI LAMA:
UN ESTADO DI LAMA MODERA TE LOCALMENTE BASTANTE BRUTO NA
E PARTINAN OOST TE NOORDWEST, TA WORDU SPERA PA PROXIMO
24 ORA. OLANAN LO TA FOR DI OOST ENTRE 4 PA 7 PIA.
E OLANAN DI MAS HALTO TA NA E PARTINAN OOST TE NOORDWEST.

AVISO/ ALERTA: NINGUN
SINEMBARGO, TA SUPLICA OCUPANTENEN DI BOTO CHIKITO PA BAI
CU CAUTELA RIBA LAMA HABRI, ESPECIALMENTE NA PARTINAN OOST
TE NOORDWEST YA CU E BIENTO DURO LO CAUSA LAMA LOCALMENTE
BASTANTE BRUTO.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN

TEMPO TROPICAL SIGNIFICANTE: CRISTOBAL AWOR UN DEPRECION
TROPICAL I TABATA MOVE RIBA TERA BANDA DI CAMPECHE, MEXICO.
E SISTEMA AKI NO TA FORMA PELIGER PA AREA DI CARIBE.

POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA: MENOS CU 1 MM;
LOCALMENTE ESAKI POR VARIA.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) Y AWACERO (MM)
DEN ULTIMO 24 ORA:

AIRPORT : MAX 32 / MIN 27 / 0.0 MM
WESTPUNT: MAX 32 / MIN 28 / 0.0 MM
STA ROSA: MAX 32 / MIN 28 / 0.0 MM

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO 3 DIANAN:
PARCIALMENTE NUBLA CU UN POSIBLE AWACERO PASAJERO.
BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST;
MODERA TE BASTA FUERTE, FUERTE TE DURO DEN RAFAGA;
TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) MAX / MIN LO TA: 33 / 27